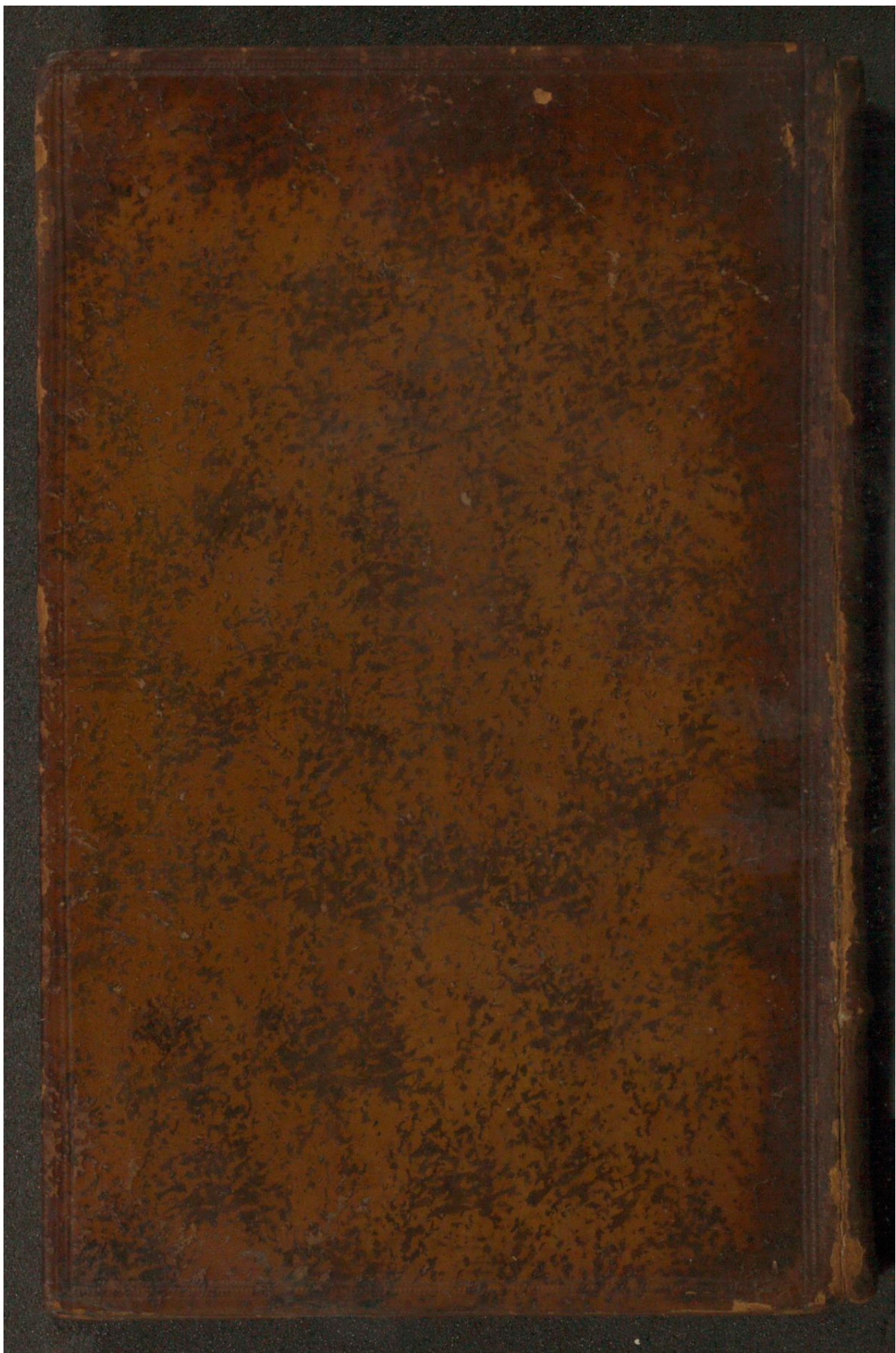


Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London.  
3858/A







Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London.  
3858/A





Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London.  
3858/A



Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of The Wellcome Trust, London.  
3858/A



G. V. Lon

3858 / A

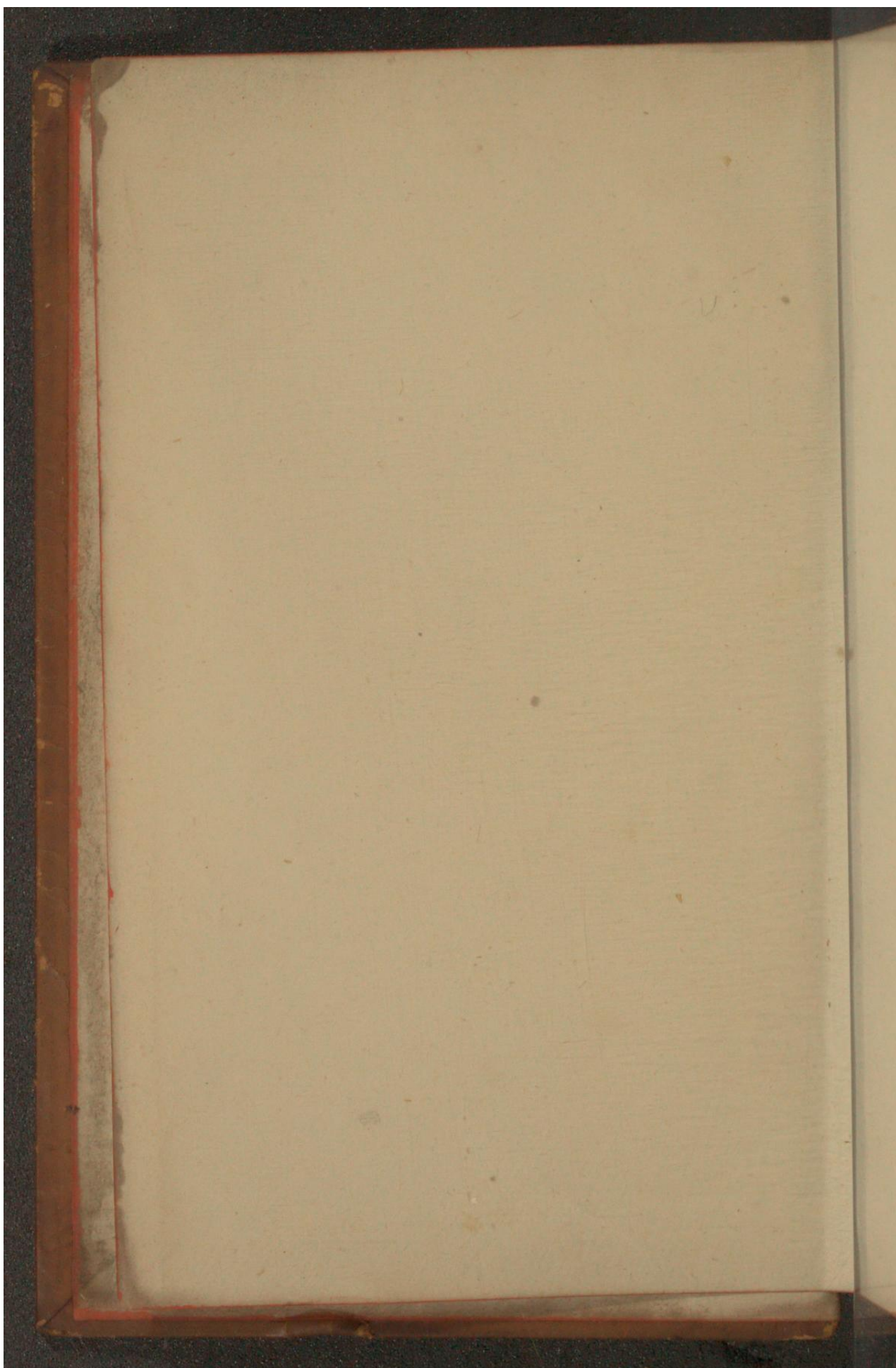
61.E.32

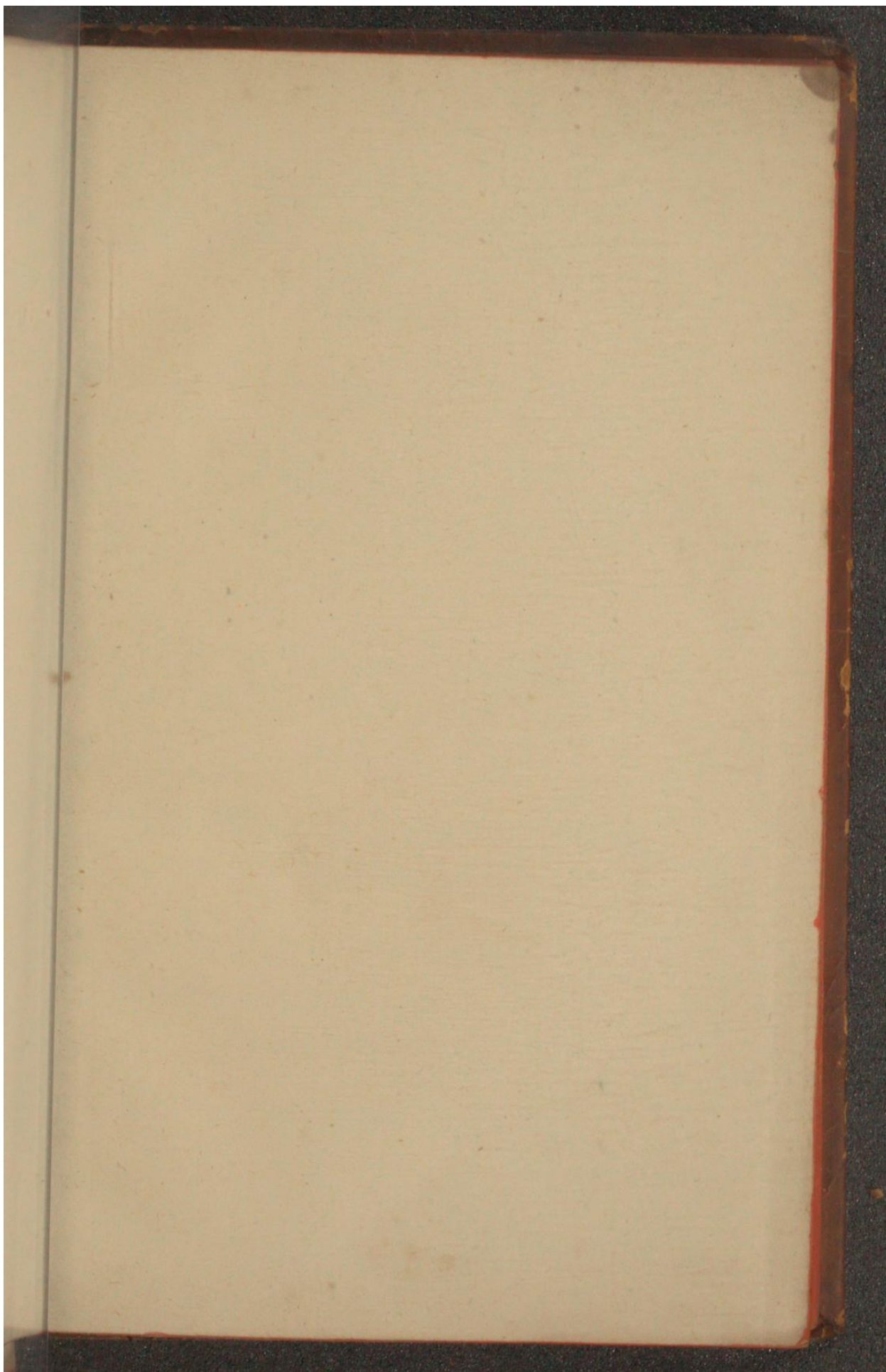
29/95

3858/A

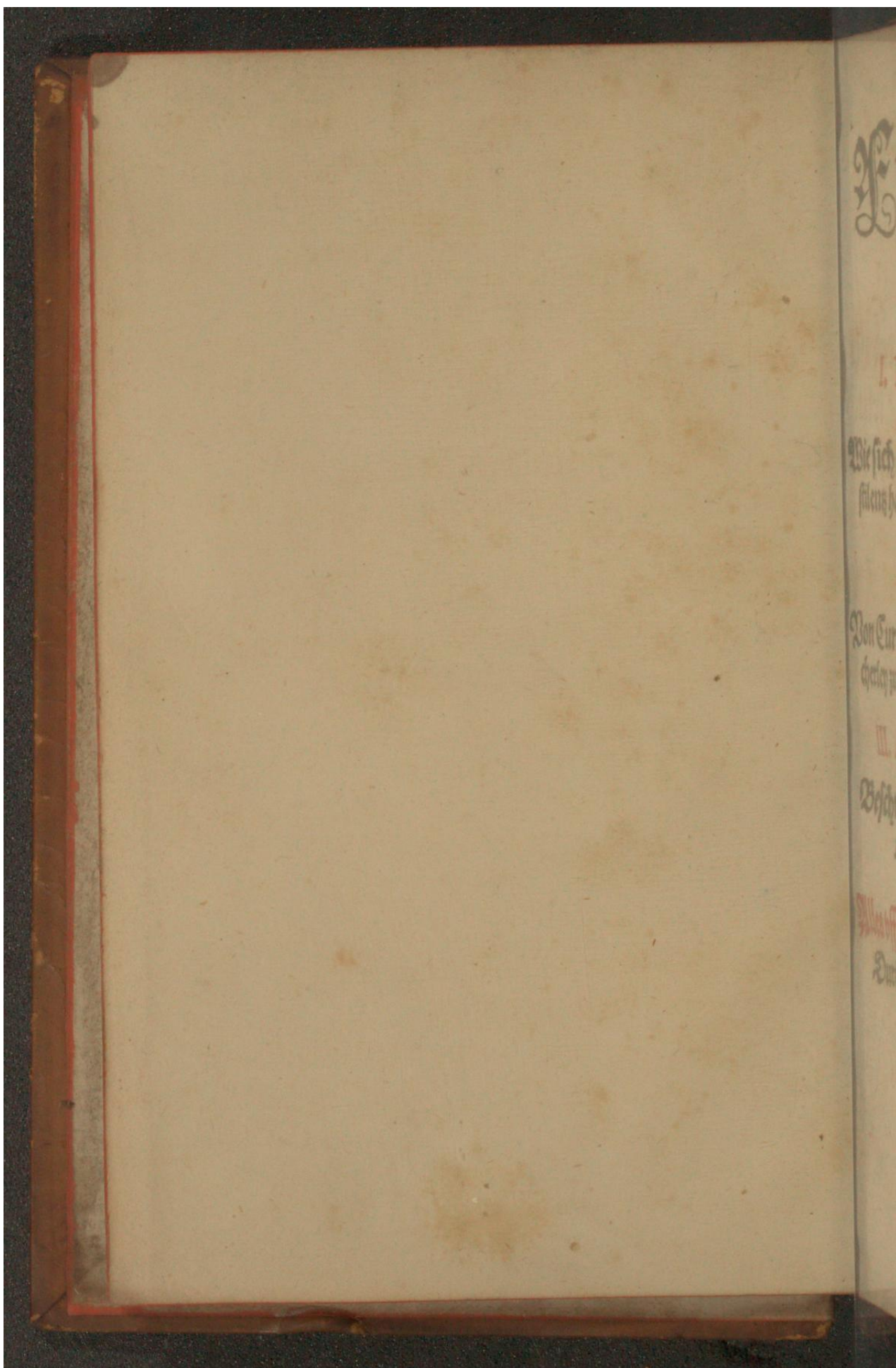
Payne 12/11













Ordnung

# Für die Pestilenz.

## I. PRAESERVATIVA.

Wie sich ein jeder in zeit Regirender Pestilenz halten/ vnd sich darfür bewaren soll.

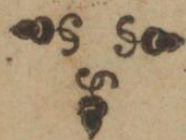
## II. CVRATIVA.

Von Cur der Pestilenz/ vnnnd von mancherley zufällen/ so sich darbei zutragen.

## III. ANTIDOTARIVM.

Beschreibung der Arzneyen vnd fürnem Compositionen etc.

Alles vffs Kurtzest vnd fleissigest gestelle  
Durch Adamum Lonicerum Medicum Francofor.



1572.

*Sum dignum ad  
Gymnasium.  
An. 1642.*

*Dupf.*



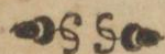
Ezech. 14.

Dieweil sie so böß seindt / vnd mei  
nem wort nicht volgen / wil ich  
sie mit Pestilenz schlagen / vnd  
vertilgen.



AD LECTOREM CANDIDUM  
Epigramma,  
Per

Guilhelmum Adolph. Scribonium  
Marpurgensem.



**O**Mnia sunt querulis subiecta doloribus: affert  
Languorum varias quaelibet hora cruces.  
Innumeri vexant mortalia corpora morbi,  
Cunctaq; terrifico Parca furore metit.  
Inter at humana tremebunda pericula vitæ  
Aëris heu nimium sauit iniqua lues.  
Quæ multos passim, nullo discrimine, saui  
Horrendas Erebi cogit adire domos.  
Quæ necat augustos proceres, quæ stemmate lectos,  
Vulnifico heroas saucia dente ferit.  
Sauciat illustres pariter cum paupere reges.  
Deprimit et tristi colla superba iugo.  
Concussisq; velut, numero sine, putria ramis  
Poma cadunt, Austri quando procella fremit:  
Sic, cum mortifera grassantur spicula pestis,  
Strata virum passim corpora mille iacent.



Tanti igitur si nosse voles amuleta veneni,  
Et tibi si propria cura salutis adest:  
Peonium, Lector, Loniceri volue libellum,  
Fulmina qui pestis dira leuare docet.  
Nam morbi breuiter naturam scribit, & aptè,  
Qualis & hanc soleat gignere causa luem.  
Et quibus hanc valeas signis deprendere tradit  
Et qua pestiferi sit medicina mali.

IN





IN NOMINE SAN-  
ctæ Trinitatis.

Ordnung/ Wie mann sich  
in zeiten regierender Pestilenz  
halten soll/ An alle vnd jede Christ-  
liche herren.

**N**ach dem neben an-  
dern straffen vnserer sün-  
den / vnnnd sonderlich von  
wegen verachtung Gött-  
liches worts / vnnnd seiner  
Heiligen Sacramenten/ die Pestilenz der  
fürnemblichsten straffe eine ist. Auch die-  
weil sie ein geschwinde ansteckende plage  
ist/ wie solches Weltliche vnnnd Göttliche  
Schrifften vnd Historien / beneben tägli-  
cher erfahrung/ zengen vnd aufweisen. Vñ  
auch solche vielfaltiger vrsachen halben/  
von wegen viler vnordnungen vnnnd böser  
gewonheiten (so sich jede zeit durch man-  
cherley mißbräuche züeragen) desto mehr

A iij



## Ordnung

Vnd hefftiger einreisset vñ vmb sich greiffe.

Derwegen ist wol von nöten/ daß jeder man guten bericht hab / wie er sich in zeiten solcher regierender seuchte ( sich darvor/als viel möglich/zu præseruiiren oder zubewaren/ vnd auch in dem fall so er damit angegriffen würde/zucuriren)halten sollte.

Es haben zwar viel in Teutscher vñ Lateinischer spraach / weitleufftig hie von geschrieben/jedoch hab ich auch auß beweglichen vrsachen disen kurzen bericht / ein nem jeden Christlichen trewherkigen menschen vnd haupvåttern zum besten/fleißig gestellt.

Ich hab aber mit vleiß / vñ vmb der fürke willen / die vrsachen der Pestilenz/ welche von andern vielfaltig erzelt werden/anzuzeigen vnderlassen / soll nur von Preseruierung vñ Cur derselbigen einfaltig/nach inhalt folgender puncten/ gehandelt werden.

In



für die Pestilenz.

# Inhalt dieses büchlin.

## Erster theyl

Ist Præseruatiua / das ist vnderliche  
wie mann sich zu zeit der Pestilenz bewas  
ren vnd preseruiren sol. Hat folgende Ca  
pitel.

1. Etliche gemeine Regel vnd ordnung/  
so in solcher zeit nötig zuhalten.
2. Regel für die so die Pestilenz in ihren  
heusern oder an ihrem leib haben / vnd ge  
sundt werden.
3. Von reinigung vnnnd besserung des  
luffts.
4. Von Kreutern vnd Wassern zu den  
gemachen zugebrauchen.
5. Von Preseruatiuen Arhneien / so  
tägliche mögen ingenommen werden.
6. Gemeine Preseruatiuen für das ge  
finde.
7. Was mann gebrauchen soll so mann

A iiii



## Ordnung

aufgehen wil/ oder vber die gassen gehe.

8. Von Aderlassen/ Schrepffen/ Purgiren / Baden / Frawenblumen / gulden ader.

9. Regiment mit essen vnd trincken/ für die gesunden.

## Ander theyl/

Ist Curatiua pars: Das ist/ von Cur/ so ein menschen die Pestilenz anstößt.

Cap. 1. Von zeychen der Pestilenz in gemein/ Item von zeichen zur besserung/ vnd von Tödlichen zeychen.

Cap. 2. Was zuthun gleich anfangs/ vnd auch wie volgendts der Proceß in der Cur zuhalten/ so einen die Pestilenz angreiffet.

1. Von fürderung der Stulgänge.

2. Von einemung der giffstarknei nach dem stulgang/ vnd vor der Aderläß.

3. Von Aderlässe in der Cur.

4. Was zuthun/ so von wegen vrsachen kein Aderlässe kan geschehen.

5. Von dem Schwitztranck nach der Aderlässe.

6. Wie



Für die Pestilenz.

6. Wie sich der Krancke mit dem Schwitz-  
kranck halten sol.

7. So der Krancke nicht schwitzen kan.

8. So der Kranck den ingenommen  
schwitzkranck wider von sich bricht.

Cap. 3. Von des Krancken essen vñ trin-  
cken / nach dem schwitzen : Item von  
kressftigen Galreen vnd Sulzen.

Cap. 4. Von hercz vnd leibstercungen.

Cap. 5. So einer vber essens schwach  
wirdt.

Cap. 6. Regel / den ersten tag der schwach-  
heit belangendt.

Cap. 7. Wie mann sich den zweiten/  
dritten / vnd folgende tage halten soll.

Cap. 8. Von Purgierung so nach dem  
ersten tag geschehen soll.

Cap. 9. Von heilung der drüsen oder Pes-  
tilenz geschweren.

Cap. 10. Von Pestilenz flecken odder  
Rechflecken / Pestichiaë genennt.

Cap. 11. Von Cur etlicher zufälle der Pes-  
tilenz / als da sein /

1. Verstopffung der Stulgänge.

2. Durch lauff.

3. Vndämung /

A v



## Ordnung

brechen vnnnd fluxen. 4. Unlust: vñ  
speise. 5. Hauptwehe. 6. Unsinnig  
keit. 7. Wachen. 8. Stetiges schlaf  
fen. 9. Durst. 10. Herzzittern. 11.  
Dnmacht. 12. Schwerer athem. 13.  
Breune. 14. Halßgeschweer. 15. Seiz  
tenwehe. 16. Husten. 17. Wärme.  
18. Bluten der nasen.

## Dritter theil/

Ist antidotarium: Von beschreibung  
etlicher besondern verordnungen der Arz  
neien für die Pestilenz/ so hierin gemeldet  
vnd in den Apotecken zubereitet werden.

## Erster





Für die Pestilenz.

# Erster Theyl

## Von Præseruirung.

- I. Etliche gemeine Regeln / vñnd  
ordnungen / so mann in diser zeit  
halten sol.

**Z**um ersten setzen wir die höchste vñnd  
fürnemste Arznei der Pestilenz / die  
Achtung des Heyligen Göttlichen  
worts / vñ den rechten vñnd reinen gebrauch  
der Heiligen Sacrament / vñnd ein nüch-  
tern bußfertiges leben / Darzu wir jeders  
meniglich vor das erste trewlichen wollen  
erinnert vñnd vermanet haben.

2. Zum andern / soll man sich mit essen /  
trincken / schlaffen / wachen / ordenlich vñnd  
messiglich (welches ohn das ein frommer  
Christ zu jeder zeit thun solte) halten / Alle  
füllerei / vñnd vnordenliches vnchristlis-  
ches leben abstellen.

3. Zum dritten / soll man sich für allen  
bösen affecten oder bewegungen des leibs  
vñnd



## Ordnung

vnd gemüths/als zorn/neide/haß/vnmessige trawrigkheit / forcht / schrecken / auch vnkeuscheit / in hefftigen bewegungen/ mit lauffen/springen/schwerem heben/vñ dergleichen anderen mehr/hüten.

4. Zum vierdten/dieweil der mensch on den lufft nicht leben kan / vnd denselbigen stetigts an sich ziehen muß/ vñnd der luffte den gestanck von allerhand vnsauberkeit des mistes/kaats/vnd anderes vnraths/ so vff gassen vnd in heusern versamlet ligen/ an sich nimpt / welchen der mensch darnach in sich schöpft / So sollen dertwegen die gassen vnd heuser/ von solchem vnrathe sauber gehalten werden / vnd soll ein jeder vor seinem hause die gassen rein halten/ vnd allen kaat hinweg schaffen / auch soll ein jeder den mist in seinem hause alle wochen außfüren lassen / vñnd ober ein Karm vol nicht darin samlen.

5. Kein schwein sollen dise zeit inwendig der Statt/ in den heusern / von wegen des schädlichen gestancks des Sewmistes gehalten werden.

6. Kein Brunn soll bei tag oder nacht auff



Für die Pestilenz.

1. Auff die gassen außgeschüttet werden.

2. Kein Blut von viehe oder von menschen soll auff die Gassen geschüttet werden.

3. Der gebrante wein/ soll auff den gassen feilzuhabē / dise zeit/dieweil daselbst vil gesindes zulaufft / vnnnd sich darmit verderben/ verbotten sein.

4. Es sollen auch billich dise zeit alle gemeine tänze / welche on das vnordentlich zugehen / ingestellt werden / Dann durch springen vnd tanzen wirdt der leib erhitzet / vnd die schweißlöcher zuuul eröffnet/ daß sie den vergiffen lufft desto leichter empfahen vnd an sich nemen.

Von denen / so die Pestilenz in ihren heusern / vnnnd an ihrem leib haben

Ca. 2.

1. **S** Jemandt mit der Pestilenz in seinem hause daheim gesucht were / dieselbigen sollen der versamlung



## Ordnung

lung der gemeinde/ der Kirchen/ des Rath-  
hauses/ der gemeinē badestuben / enthaltē/  
darin die Obrigkeit ein maß vnd ordnung  
für zuschreiben hat.

2. Die aber so die Pest vnnnd derselben  
auffgeschossene beulen oder blattern an ih-  
rem leib haben / vnd daruon wider vffkom-  
men / die sollen sich gar inhalten / biß sie  
vier wochen lang ganz gesunde wider sein  
gewesen.

3. Dieweil auch mit dem leinwande  
wäschen viel vnrat vnnnd schrecken durch  
das gesinde kompt/ so soll darinn auch ord-  
nung gehalten werden/ Nemlich/ es sollen  
die ihenigen welche mit der Pestilenz in  
ihren heusern angegriffen sein / ihr leinges-  
wand nicht an der gemeine wäsche / neben  
oder bei andern leuten / sondern an einem  
besondern orth / zu aller vnderst des was-  
sers/ wäschen / auch dieselbige nicht bey an-  
dern leuten trucknen.

4. Es sollen auch keinerlei fleider oder  
hausrath deren so dise kräncke in iren häu-  
sern haben / oder daran gestorben/ vff dem  
Grem



Für die Pestilenz.

Bremmel marckte/ oder sonsten / heimlich  
oder öffentlich/ verkaufft werden.

## Von Reinigung vnd Cor rigierung des luffts.

3.

**D**ie lufft ist das aller notturfftigste  
Element vns menschen/ohn wel-  
chen wir gar nicht leben können.

Dieweil nun die lufft vielfaltigen gifti-  
gen unreinen geschmack zu sich empfehet/  
welchen wir an vns ziehen vnd in vns schö-  
pffen/ vnd also dardurch geschädiget wer-  
den/ Auch sonderlich zu solchen zeiten viel  
faule stinckende giftige materien in den  
lufft gezogen / vnnnd sich täglich als dann  
mehren/ Derwegē ist in disen leufften von  
nöten / daß mann alles was zur Putrefa-  
ction oder feulung dienet / abschaffe/ vnd  
durch gute feuer vnd räuchung ein ände-  
rung desselben vnderstehe zumachen.

So soll man allwegen an den orten da  
man zusammen kompt/ als in den Kirchē/  
Rath



## Ordnung

Kahtheusern/Schulen/starcke räuchung  
von guten wolriechenden dingen machen/  
Als sonderlich von angezündten wachol-  
ter stauden.

Darneben andere räuchung bereyten  
von Wacholterberen/weissen Weirauch/  
Myrrhen/Mastix/Timian od' Schwarze  
Weirauch / odder besonderr verordnete  
Rauchpuluer gebrauchen.

In den Häusern sol mann auch täglich  
gemeine räuchung machen / von wachol-  
terholz vñ beren/von Salben/Wermüt/  
Eichenlaub/Kauten/Maioran/Dosten/  
Lorbern / Weirauch / jedes für sich selbst/  
oder deren etlich zusamen gemischt / vñnd  
ein puluer daruon gemacht/vñd das hauß  
durchauß darmit beräuchert.

Die es aber vermögen / die fünden der  
guten rauchfuchlin vñd ferkzen/vñd beson-  
der verordnetes rauchpuluers/ auß den Ap-  
potecken/ zu räuchung ihrer stuben vñd ge-  
mach/insonderhert gebrauchen.

Von



Für die Pestilenz.

# Von Wassern vnd Kreut- tern zu den Gemachen zugebrauchen. 4

**S**ommerzeit soll man die gemache  
besprennen mit Rosenessig vnd  
frischbrunnen wasser durcheinan-  
gemischt/ oder wer es vermag/ der kan  
rosenwasser vnd Rosenessig durcheinan-  
mischen. Item mann mag ein leinen  
h darin nehen/ solches vor das bett hen-  
gen.

Von kreutern soll man in den gemas-  
sen haben wolriechende kühlende kreuter/  
vnd blumen/ als Rosen/ Seebumen/ wei-  
ßlaub/ Item Spffel/ Quitten.

Winterszeit soll mann in den gemas-  
sen haben / Rosmarin/ Balsam/ Frauen-  
inkē Poley/ Maioran/ Lauendel/ Spi-  
nardi/ Salbey/ Wacholter/ Rauten/  
Sasilien/ Dosten/ Melissen/ Item Eis-  
nen/ Nāgelin/ Thimian/ Zibeth/ Bis-  
am/ Ambra/ vnd dergleichen.

Item die stuben mit wacholter wasser/ o-  
der andern wolriechenden aller hand was-

**B**



Ordnung  
fern von gemelten Kreutern besprenget.  
**Von Arzneyen zur Präser-**  
**uirung oder bewarung für die**  
Pestilenz / täglich einzunemen. 5.

Was mann täglich gebrauchen soll:

**E**s soll dise zeit keiner nüchtern  
auß seinem hause gehen / soll zum  
wenigsten ein schnitten Brots mit  
Buttern vnd saltz / ehe er auß gehet / essen.

Mann sol aber sich befeissen / daß man  
alle tag ein Präseruatium inneme / vnd  
die es vermögen / sollen jeden tag in der wo  
chen ein besonderes gebrauchen / als nem  
lich vff folgende weise.

Den ersten tag von der besondern ver  
ordneten preseruatiß Pestilenz latwergen  
j. scrupel.

Den andern tag von den besondern  
Pestilenz kûchlin / odder von den kûchlin  
Liberantis eines oder zwey.

Den dritten tag von dem Pestilenz pul  
uer j. Scrupel / mit essig oder Ampfferwas  
ser.

Den



für Pestilenz.

Den vierdten tag von dem Pestilenz  
puluer ein halb Scrupel.

Den fünfften tag von dem Keyfers  
Puluer genennet/ ein halb quint. oder von  
des Herkogs von Sachsen puluer genent/  
s. drittheil eines quintilins.

Den sechsten tag von der Lattwergen  
Keyfers Maximiliani/ das Gulden Ene  
genent/ zweyer erbssen groß.

Den sibenden tag von dem besondern  
verordneten Tiriack ein halb Scrupel.

Dise stueck sollen also nacheinander alle  
wochen gebraucht werden. Vnd seind alle  
in den Apotecken also zu finden/ werden  
auch zu ende dises buchs beschrieben.

Was aber die Pillen vnd den verordne  
ten Tiriack belangt/ sollen solche allwegen  
in der zweyten wochen/ vff die gesetzte tage  
s. quintlin schwer ingenommen werden/  
vnd soll mann vff den Tiriack zwo stunde  
schwizen.

Das distillirt wasser von Quitten/ vñ  
der Quittensafft wirdt auch dise zeit nütz  
lich gebraucht/ stercket das herz/ vñ bewa



## Ordnung

ret für bösem luffte / des morgens nüchtern  
eingenommen.

Junge leut vnd Kinder.

Die mögen von gemelten preseruati-  
uen das halb theil oder weniger nach gelee-  
genheit einnehmen.

Preseruatiuen für jeder-  
man in gemeine / vnnnd für  
das gesinde.

**S**oll mann nemen Welschnuß / sei-  
gen / Rautenbletter / vnd Wachol-  
terbeer / jedes gleich viel / | solche  
durcheinander mischen / vnd essig darüber  
schütten / Hieruon soll ein jedes des mor-  
gens ein löffeluoll essen / ehe er außgehet.

Item man mag gemelte stück alle klein  
stossen / vnd mit essig vnnnd ein wenig saltz  
zu einer dicken Latwergen stossen / vnd dars-  
von des morgens einer Welschen Nuß  
groß einnehmen.

Wer solche stück nicht gebrauchen wil /  
der mag vonn folgenden stücken eines in  
essig gebeisset / des morgens einnehmen / als  
da



Für die Pestilenz.

da seind / Angelica / Pimpinellen / Serpen-  
taria / Tormentilla / Entian / Baldrian /  
Zittwan / Diptam / Eisenkraut / Meisters-  
wurzel / Rauten / Lorbern / Pestilenzwurk.

Was zugebrauchen wann  
man vber die gassen geht.

7.

**W**ann mag im munde kauen vols-  
gender stück eins / als Angelicam /  
Zitwan / vberzogene Pimpinellen  
wurzel / Liebstockel / inn Rautenessig ge-  
beißt.

Die Naslöcher mit Rautensafft od-  
der Rosenessig bestreichen.

Etliche bestreichen die Puls adern / nas-  
löcher vnnnd Ohren / wann sie auß gehen /  
mit volgendem wasser / nemen Wein ein  
halb maß / Essig drei löffel vol / Rosenwas-  
ser acht lot / thun darinn grob geschnitten  
nägeln j. loth / Zitwan ein quintlin.

In Sommerzeit thun sie ein wenig Cam-  
pfer darunder. Etliche bestreichen die nas-

B iij



### Ordnung

löcher vnd puls adern / wann sie außgehen/  
mit Scorpionöli.

Bei sich soll mann tragen Kautenblet-  
ter / vnd Angelicam / oder solche in ein säck-  
lin thun / vnd an halß hengen.

Item man soll bei sich tragen in einem  
hölzlin knopff / Kautenbletter / Wacholter  
beer / vnd ein Schwämlin in scharpffem  
essig genezt / daran stetigs riechen.

Die reichen mögen hierneben ire beson-  
dere Pomambre / wie solche in den Apotes-  
cken verordnet / tragen.

Die Itali halten volgendes stück für ein  
sonderlich amuletum pestis / vber alle an-  
dere ding / so darfür gebraucht mögen wer-  
den / so mans vber dem herze trage. Wirdt  
auch von andern in solchem fall auß ersa-  
rung hoch gepriesen / Als nemlich / Re. Ar-  
senici Cristallini partes, duas, rubei par-  
tē vnam, cū albumine oui, vel cū muc-  
cilagine Tragacanthi, fiat massa seu pla-  
centa, quæ serico obducatur, & à collo  
vt regionem cordis tangat, suspenda-  
tur, interposito tamen indusio.

Von



Für die Pestilenz.

Von Aderlassen/ Schrepffen  
Purgiren/ Baden/ Item von  
gewöhnlicher reinigung der Blumen  
vnd der Guldin Adern. 8.

**W**As dise stück alle belangt/ soll inn  
den sterbensleufften/ ein jeder mit  
fleiß zu erhaltung seiner gesunder  
heit/ solcher achtung nemen.

Die nun aderlassens gewonet / sonder  
lich so blutreich sein / vnd solcher kein hin  
dernuß haben / als welche nicht zu gar alt/  
noch zu jung/oder sonsten anderer vrsach  
en halben / von wegen anderer schwachei  
ten/von wegen schwangers leibs / oder der  
blumen / odder der Guldin Ader halben/  
nicht gehindert werden/die sollen gleich in  
anfangs solcher zeit die Aderlässe gebrau  
chen/vnd die Leberader oder median lassen  
schlahen.

Die schrepffen gewonet sein/sollē auch  
solches nicht vbergehen/sondern in gewon  
lichem gebrauch behalten.

Das Purgieren soll auch dise zeit nicht  
verachtet werden / sondern nach notturfft

B iij



## Ordnung.

vnnnd gelegenheyt eines jeden natur vnnnd  
Complexion / damit der leib von bösen vñ  
vberflüssigen materien geseubert vnnnd ges  
reiniget werde / mit Rath eines Medici ge  
schehen. Es seind aber sonderlich gut in  
disen zeiten zugebrauchen die Pillulæ Pe  
stilentialia Ruffigenent / deren eines Du  
caten schwer alle vierzeihen tag eingenom  
men.

Viel Baden in Badstuben / ist diese  
zeit auch schädlich / dann die Pori werden  
dardurch zuviel geöffnet / vnd ziehen also  
die vnreinigheyt vnd giffte in der lufft desto  
leichtlicher in sich. Die aber Badens ge  
wonet sein / vnd nicht wol vnderlassen kün  
den / sollen ihre Badstuben mit wolries  
chenden kreutern lassen zürichten / vnnnd  
nicht zuheiß / auch nicht zu lang baden.

Die Wasserbadt mit wolriechenden  
kreutern zubereitet seind in Sommers  
zeit am besten vnd bequemsten.

Die gemeine Badstuben soll mann in  
sterbensläufften meiden / von wegen man  
cherley / vnsauberes / vngesundes volcks /  
das darinn zusamen kompt.

Die



Für die Pestilenz.

Die Weibes Personen / welche alters  
halben ihre blümen haben / die sollen in die  
ser zeit ihrer gute achtung haben / daß sol  
che in ordenlichem gebürlichem gang blei  
ben.

Dergleichen welchen die Gulden A  
der zu gewonlichen zeiten fließt / sollen sol  
che auch in ordenlichem gang erhalten.

## Regiment mit Essen vnd trincken / für die gesunden.

9.

**I**n vnderschiedliche ordnung mit  
der Essenspeise fürzuschreiben / ist  
ein vergeblich arbeit / dieweil es nie  
kan gehalten werden. Dann vil speise / so  
nicht so gar dienlich sein / auß gewonhene  
von menniglichen gebraucht werden. Al  
lein das ist zumercken / daß ein jeder sich /  
als viel möglich / an gesunde verdawliche  
speise halte / vnd allen vberfluß / füllerei vñ  
vnordnung meide.

So soll ein jeder in disen zeiten ein gute  
Diet / das ist / Regiment vnd ordnung mit

B v



## Ordnung

essen vnd trincken / vnd andern nottürfftigen dingen halten / daß also der leib durch gute narung in gesundtheit erhalten / vnd von dem Pestilenzischen lufft desto weniger möge geschädiget werden.

Darum sollen die jenigen welche keine schwere arbeit thun / ihre ordenliche zwomalzeit des tages zu gewissen stunden haben / vnd darbei sich begnügen lassen.

Aber die tagelöhner / vnd handtwercksleut / dieweil sie schwere arbeit thun / vnd derwegen gewonet sein ihre vndermal vnd früstück zuhaben / künden solche auch desto besser verdawen als andere welche kein handtarbeit gebrauchen.

Alles Brot / von welcherley fruchten das sein mag / dann ein jeder muß solches haben / wie die gelegenheit jedes orts gibt / soll wol außgebacken sein.

Das fleisch sol in gemeine sein von gesunden thiern / so vndäwliches fleisch haben / daß sie gut geblüt machen / als von Stiern odder verschnitten rindern / Kälbern / Hämeln / Hünern / Capaunen / Krammetuögel / Feldhünern vñ guten vögeln /  
von



### Für die Pestilenz.

von jungen wildpret/als Hasen / rehen/  
nach wilden jungen schweinen / nach dem  
in jeder die bekommen kan. Soll nicht zu  
zu versotten sein / zum mehrer theyl säff-  
ig gebraten.

Es ist gut in diser zeit daß die kost einn  
wenig sawr gemacht werden / mit agreß/  
simonensafft / Pomerankensafft / odder  
mit essig/nach eins jeden gelegenheit/ oder  
daß mann bei alle kost ein wenig essig stels  
e/darinn zutuncken.

Zu viel fleisch essen ist nicht so gesunde/  
darumb soll mann stetigs gemüßle darbey  
gebrauchen/als Habermüßlin / Gersten-  
brü / Reißbreilin mit fleischbrü gemacht.  
Von erbsen soll mann die lauterbrü mit  
Kümmel vnd essig gebrauchen.

Item man mag haben bei dem fleische  
Bineisch/Lattich/Sawrampffern/Vor-  
res/Dachsenzungen/Endiuien/sonderlich  
in Sommerszeiten. Item in Winters-  
zeiten/Petersilien/Sadenei/Thymus/  
Matoran/Salbei.

Vonn Fischen sein zugebrauchen was  
harte fisch sein / als Hecht / Bersing/ So-  
reln/



## Ordnung

reln/grundeln/frassen vnd dergleichen/  
sotten vnd gebraten.

Von obs mag mann zeitiges Wint  
obs von öpffel/ biren/ Quitten/sawr ber  
tet gebrauchen.

Nota. So mann fisch vnd fleisch in e  
ner malzeit hat / soll mann die Fisch zu ei  
ste/vnnd das fleisch hernach essen. Son  
were es besser einerlei zu einer malzeit ge  
brauchen/dañ es mit der verenderung de  
vilfaltigen essen zu einer malzeit ein schäd  
licher gebrauch / so nun mehr eingerissen/  
Daß es nicht zu wenden.

Von gewürke mag mann gebrauchen  
von Zimmet/ Ingber/ Macis/ Muscaten  
nüz / Saffran / doch soll mann die Kost  
nicht zuhart würken.

Eyer soll mann weich gesotten essen/  
solche auch sonst an guten brüen vnnd  
breilin gebrauchen.

## Speise zu meiden.

**S**chweinen fleisch vnnd sehr feiste  
speise/ Item feistes meelgebäckens  
deßgleichen Sawrtraut / Ruben/  
Milch



### Für die Pestilenz.

Milchspeise / Käse / weiches fischwerck /  
brates vnnnd gesalzenes fischwerck / Item  
was mit zwibeln bereitet / Auch was harte  
würcket / Item Sommerobs das balde  
lulet / Pferfing / süß Kirschen / Pflaumen /  
lindt alle schädlich / Darumb were wol  
daß mann sich solcher dise zeit künde ent-  
halten / oder daß mann ja solche nicht vbers  
mäßig gebrauchte / besonderlich were es  
der vermögens halben thun kan.

Was aber den gemeinen Hausmann  
und armen belange / die müssen wol essen  
alle dergleichen speise / auß notturfft / dies  
weil sie offte das ganz jar nichts anderst ha-  
ben künden als Sawrtraut / rüben / schwei-  
nen fleisch / milch / käß / obs. Darumb auch  
in solchen zeiten vnder denselbigen das ster-  
ben desto hefftiger inreisset vnd vberhandt  
nimpt / vnd vffraumet.

### Von Trincken.

**D**ie wein zutrinken haben / die sol-  
len sich an reine lautere Wein hal-  
ten.

Die Kreuterwein mag mann auch für  
den



## Ordnung

den erstē trunck vber malzeit gebrauchen.  
Als da sein Salbei wein / Rosenmarin  
wein / Melissenwein / Vermütwein / Ca  
denbenedicten wein / vnnnd dergleichen.

Die frembde hixige wein / als Maluasir /  
Mustatel / Reinsal / deßgleichē die gewür  
te wein / als Claret / Hippocras / Item dei  
gebrante wein / seind dise zeit nicht nützlich.

Die in den Vierlanden / sollen sich ann  
gut lauter bier halten.

Die Sawrbrunnen seind auch gut des  
nen welche derselben gewonet sein.

Wer da wil / der mag ihm ein gersten  
wasser mit Zimmetrören lassen zürichten /  
vnd solches dise zeit trincken.

## Ander





Für die Pestilenz.

# Wnder Theyl

## Von Cur/so ein menschen die Pestilenz anstosset.

### Von zeichen der Pesti-

lenz. Cap. 1.

So einen die Pestilenz angreiffet/er  
scheinen folgende zeichen.

1. Schwer mütigkeit vnd trawrigkeit.
2. Trägheit aller glieder.
3. Hauptwehe.
4. Neigung zum schlaffen/vnd bißwei-  
len wachen vnd fantasieren/ vnd vn-  
uernunfft.
5. Innerliche hize der Brust / vnd euf-  
serliche kelte.
6. Durst.
7. Auffstossen vnd würgen des Magē.
8. Vnlust zu essen.
9. Bitterkent des mundes.
10. Ein grasses gesicht.
11. Der Puls schleigt schnell vnd tieff.
12. Der harm ist gemeinglich trüb.
13. Trüb



## Ordnung

13. Trüsen oder beulen / oder Carbunckeln / bei dem gemechte / armen / hinder den ohren oder andern orten. Solches ist das gewissest zeichen.

### Von zeichen zur besserung.

So der francke die ingenommene Arznei des Schwitztrancs / des gleichen essen vnd trincken / bei sich behelt.

So vil Trüsen / doch weit von dem herken / gleich in dem anfang vff schießen.

So der leib gleich vberall schwitzet.

### Von Tödtlichen zeichen der Pestilenz.

**S**o der Kranck die eingenommene Arznei zum zweiten mal wider oben auß bricht / vnd kein speise vnd trincken bei sich behelt.

So kein beulen erscheinen / oder dieselbige als baldt sich widerum setzen vnd verlieren / oder nicht zur zeitigung vnd enterung sich durch vbergelegte arknei schicken wollen.

So



Für die Pestilenz.

So die Trüsen/wan sie mit der flieten  
offgehawen sein / bleifarb vnnnd trucken  
werden/oder so gar kein eyter/ sondern ein  
materi wie ein schaum herauß gehet.

So ein Carbuncel vnder dem Kinn/  
bei dem gummen entsteht.

So das haupt vnuernünfftig wirdt.

So die blatern in anfangs der frâncke  
gleich bleifarb/ schwarzgroth/ vielbraun/  
oder grün werden.

So dem Krancken die nasen sehr bluts  
et/oder bluts tropffen schwitzen/ vnd kein  
besserung daruon eruolget.

So schwarze materi oben auß gewürs  
get wirdt.

So der stulgang sehr harte verstopffet/  
oder gar flüssig ist / vnnnd ein gar ubeln ge-  
ruch hat.

So der harm stetig trüb bleibet / vnnnd  
gar ubel stinckt/ auch schwerlich gehet / vñ  
sich gar nichts darinn vff den grundt setz.

So kalter schweiß an dem leib auß-  
bricht.

¶



Ordnung

Was zuthun gleich anfangs / vnnnd auch wie volgendt der Proceß in der Cur zuhalten / so einen die Pestilenz angegriffen hat.

Cap. 2.

**E**s sich zeichen der Pestilenz erzeigen / soll man sich für allen dingen Gott dem Allmechtigen befehlen / Darnach als baldt on allen verzug die gebürliche mittel der Arzney fürnemē. Dann dieweil die Pestilenz ein verborgenes schnelles giffte ist / welches geschwindt die lebendige Geister des herzens einnimpt / vnnnd den menschen umbbringe / ist es gar baldt vbersehn vnd verseumet / vnnnd alle hülff vergeblich / wo nicht gleich anfangs vorsehung darzu gethan wirdt / So soll solche Cur fürgenommen werden / nach ordentlichen volgendem Proceß /

Nemlich / Es soll erstlich der stulgang gefürdert werden / Zum andern soll ein Gifftranc von dem bolo ingegeben werden. Zum dritten / so von nöten / soll die Aderlässe geschehen. Zum vierdten soll



Für die Pestilenz.

den Schwitztrank einnehmen/volgende  
all sterckung mit Arkneien vnd essenspeis  
innerlich vnd eusserlich gebraucht wer  
en/wie solches alles ordenlich beschrieben  
folget.

## I. Vom Stulgang.

**F**ür das erste / soll ein jeder lügen/  
daß er als balde ein stulgang haben  
möge / so er aber verstopffte were/  
vnd kein stulgang haben künde / soll man  
ihm von stund an ein lindes Clistirin von  
Kalbfleischbrü / oder hamelsköpff Brü/  
Baumöli / Thomas zucker / Rosenhonig  
vnd saltz bereiten / vnnnd gebrauchen / oder  
mit stulzäpfflin auß der Apotecken / oder  
von bingelfraut / senffen / vnd dergleichen  
gemacht / den stulgang zuwegen bringen.

So aber der leib offen/vnd er sein Stul  
gang als balde haben kann / ist solche ding  
zugebrauchen vnnötig.

## II. Von einnehmung der Arknei des Boli armeni, vor der Aderlässe.

E ij



## Ordnung

**E**s stimmen die fürnembsten gelehrtesten / so von der Cura pestis geschrieben haben / vnder denen auch sein die hochberümpften / Georgius Agricola, vnd Io. Guinterius Andernacus Argentinenfis Medicus, in disem puncten zusammen / Nemlich / dieweil die Pestilenz ein geschwindes schnelles verborgen giffte sei / welches geschwindt die lebendige geister des herzens / vnd auch das geblut einnimpt / daß derwegē als bald / nach dem der Francke ein stulgang gehabt / für allen weitem dingen / vnd ehe die Aderlässe geschichte / ein Antidotum / das ist eine Arznei so das giffte von dem herzen treibe, vnd dem selbigen wehre / daß es nicht vberhandt neme / soll ingenommen werden.

Mit diser meinung stimme ich auch gänglich zu.

Darumb soll als balde nach dem stulgäng ein Gifftarznei ingegeben werdē / als sonderlich ist der Bolus Armenus verus, welcher allwegē in der Pestilenz den preiß hat behalten / Solcher bolus soll in Rosenessig etlich mal gewaschen vnd wider abgetrucknet werden.

Von



Für die Pestilenz.

Von solchem bolo soll mann nemen s.  
quintlin / darzu thun Coral. præp. Mar-  
r. præp. Cornu vnicornu an. gr. 3.  
ad mit Gulden ampfferwasser oder sonst  
eulichem wasser ingeben.

Die den rechten bolum nicht haben/  
ögen des verordneten / odder sonst eines  
itten beweren Liriacs s. quintlin / mit  
nen löffeluöll rautensafft vnd ampffer-  
asser vermische / innemen.

So der franck solches wider bricht / soll  
ann ihm zum zweiten vnd dritten mal/  
ß ers bei sich behelt / wider ingeben.

Dises soll also vor der Alderlässe gesche-  
n / damit das gifft nicht das herze vnnnd  
blüt / ehe die Alderlässe geschehe möchte /  
nneme. Vnnnd ist solches gleich wie ein  
vrbereitüg vor der Alderlässe. Es darff  
ach der francke vff einnehmung diser Art  
ei nicht schwizen.

II. Von Alderlässe in der  
Kur.

C iij



## Ordnung

**D**um dritten/ein halbe stund nach ein  
genommenen tranck oder Arzney vor  
dem Roten bolo/soll als balde on al  
len verzug/ es erscheinen beulē oder nicht  
die Aderlässe/so fern deren kein mercklich  
hindernuß vorhanden/ fürgenomēn wer  
den/ vnd soll die Aderlässe geschehen wi  
volget/ Als nemlich/ so kein beule oder tri  
sen sich erzeigen/ soll man die Basilicam  
ue Epaticam, das ist die Leberader / ode  
an statt deren die median/ am rechten arm  
lassen schlagen. Wo aber der Francke sich  
mehr beschwert vñ die brust zur linckē se  
ten würd befinden/soll er die Basilicam o  
der die median am linckē arm lassen öffnē

So aber beulen vorhanden / soll man  
derselben gelegenheit nach die Ader schla  
gen/Als nemlich / so beulen gefület wer  
den hinder den ohren / am nacken / soll die  
hauptader / oder die median am arm/ ge  
lassen werden.

So an der stirn/oder am kinn/soll man  
lassen vnder der zungen.

So vnder den achseln/ schultern / ode  
den armen / soll die mediā geöffnet werden



Für die Pestilenz.

So bei dem gemächte / soll mann die  
Frawen Ader / oder Rosen ader / oder die  
Brandtader inwendig am knodem lassen.

So an den hüfften / die Gichtader.

So vmb die Knie / oder außwendig an  
den beinen / soll mann die Adern an den  
füßen / oder sporadern nemen.

Es soll aber die Aderlässe allwegen an  
der selbigen seiten / daran die drüse oder  
beule ist / geschehen / Es soll auch nit zuvil  
geblüts gelassen werden / daß der francke  
nicht zu matt vnd krafftloß / vnd die kräff-  
ten der natur geschwecht werden / welches  
dißfals gar schädlich ist.

Auch soll sie inwendig den ersten vier  
stunden fûrgenommen werden.

### III. Was zuchun / so von wegen vrsachen kein Ader- lässe kann geschehen.

**D**enen so die Aderlässe vrsachen  
halben nicht geschehen kann / als  
den gar alten / den kindern vnder  
zwölff jaren / den Schwangeren Weibern /  
Kindtbetterin / weibspersonen so ihre blut

E ilij



## Ordnung

men haben/ oder denen so die gulden Ader  
gehet/ odder welchen die schwachheit mit  
nasenbluten ankumpt/ vnd sehr matt dar  
von wirdt/ denen soll mann an statt der a  
derlasse Ventosen odder Köpff setzen/ mit  
schräpffen/ vnd dieselbige tieff picken/ zwis  
schen den schuldern/ auff den armen/ auff  
den beinen/ vnd in andern dingen den or  
denlichen proceß halten.

## V. Vom Pestilenztranc/ oder Schwitztranc.

**I**n stunde nach der Aderlasse/ oder  
anderthalb zum lengstē/ soll ein and  
Antidotum seu Alexipharmas  
cū, das ist ein Arznei so dem gifft wehret/  
daß es nit weiter vberhandt neme/ so man  
ein Schwitztranc nennet/ eingenommen  
werden/ solche sein/ der Theriaca, Mithri  
datum, Bolus Armenus, Ouum Philo  
sophicum seu aureum, so mann das gul  
den Ey/ vnd Keyfers Maximiliani Lats  
werg nennet/ Aqua Theriacalis, vnd der  
gleichē Compositiones/ Dieser stück mag  
mann



für die Pestilenz.

man ein für sich selbst / oder ihrer etliche  
zusammen gemischet nach gelegenheit  
des franken ingeben / als nemlich vff vol-  
gende weise / Den gar starcken leuten soll  
man vff anderthalb quintlin schwer ins-  
geben / nemlich /

Rec. Theriacæ contrapestem drach. i.  
Mithridati scr. j. El. de ouo scr. ꝑ. Spe.  
liberantis scr. j. Misce cum aqua Tri-  
folij acetosi, vel aceto Rosaceo.

Den mittelmessigen mannen / vnd  
auch starcken weibspersonen / vier scrupel /  
Das ist eines Creutzducaten schwer / als /

Rec. Theriacæ scr. ij. Mithridati,  
El. de ouo, an. scr. j.  
Sp. liberantis scr. ꝑ. Fiat hau-  
stus cum aq. Trifolij acetosi &c.

In gemein den Weibern vnd denen so  
von achtzehen jaren vnd darunder / j. quinc-  
lin / als /

Re. Theriacæ drach. ꝑ. Mithridati scr. j.  
El. de ouo scr. ꝑ. Sp. liber. scr. ꝑ.

Cum aqua Endiuia. ʒ. fiat haustus.

Schwangeren Frawen / Kindtбетtes-  
rin / vnd Kindern vnder zwölff jaren zwen  
scrupel / als /

C v



## Ordnung

Re. Ther. cont. pestem scr. s.

Mithrid. El. de ouo an. scr. s.

Sp. liberantis seu de Galega scr. s.

Cum aq. oxalydis fiat haustus.

Kindern von acht jaren ein halb quintlin/  
als/

Re. Ther. cont. pestem scr. j.

El. de ouo, scr. s. Sp. lib. gr. 5.

Cum aqua Buglossæ fiat haustus.

Kindern vnder sechs jaren/ein scrupel.

Re. Theriacæ.

El. de ouo an. scr. s. cum aqua  
acetosi trifolij fiat haustus.

Vff solche weise mag mann jeder pers  
son nach ihrer gelegenheyt (doch mit weis  
term Rath eines Medici / der nach bedens  
ckung weiterer vmbstende / solches nach  
eines jedes franken engenschafft vff sol  
che odder andere weise zum besten ordnen  
mag) schwiträncke ingebē. Dises ist nur  
ein einfaltiger vnderricht für die ihenigen  
so kein Arzt ersuchen/vnnd für die Apote  
cker/ daß sie wissen solche Pestilenz tränck  
in gemein in sterbensleufften außzugeben.

Es mögē auch vff andere weise schwitz  
träncke



### Für die Pestilenz.

eräncke bereitet werden/sonderlich von des  
nen so nicht bei den Apotecken sein/das sie  
die gemelte stück haben mögen / dieselbige  
künden nemen Angelica wurkel/ Natters  
wurkel/ Schwalbenwurkel/ Galgant/  
Rauten bletter/ Cardenbenedicten / Was  
cholderbeer/ dieselbigen alle / oder deren eta  
liche/das samptlich ij lot sei/ in einem vier  
ten theyl einer maß weins oder essigs sies  
den/ darvon sechs loth warm innemen.

Wer nit weiter hat/der mag Cardenbe  
nedicten puluer mit essig innemen.

## VI. Wie sich der Krancke mit dem Schwißtrancf hal ten sol.

**W**ñ der francke das Antidotum  
oder Schwißtrancf eingenommen  
hat / soll er / als lang ers erleiden  
kann / drei oder vier stunde wol schwitzen/  
den schweiß soll mann mit tüchern wol ab  
trücken / vñ den Krancken in ein frisch  
beth/vñ frische tücher legen.

Er soll auch in dem schweiß weder essen  
noch



## Ordnung

noch trincken/ sondern sich laben/ vnnnd ers  
quicken / mit wolriechenden wassern/ Ro-  
senessig / Lauendelessig / Neglin blumen  
essig/ Manus Christi fuchlin/ Diambre/  
Diamargariton/ vnd dergleichen. So er  
aber den durst nicht erdulden künde inn  
dem schwitzen/ mag er gebrauchen Rosens  
sirup/ Violsirup / mit Ampffer wasser/  
Cardobenedictenwasser/ oder Ochsenzun-  
gen wasser gemischt/ Doch soll manns in  
nicht so balde geben / sondern wann er ein  
stund zum wenigsten / odē mehr geschwitzt  
hat.

## VII. So der Kranck nicht schwitzen kann.

**S**o der schweiß nicht folgen wolte/  
soll man heisse zigelstein / in leinē  
tücher gewickelt/ zun füßen in das  
bett legen/ oder Camillenblumen in ein lei-  
nen säcklin thun / vnd ein wenig in wasser  
sieden / solches an die solen der füße zim-  
lich warm bindē. Man mag auch solcher  
säcklin eines vnder den rucken/ vnnnd eines  
vff das hertz feutlin legen.

## VIII. So



Für die Pestilenz.

VIII. So der Kranck die  
ingenommene arknei oder  
Schwitzkranck wider von sich  
bricht.

**S**o die Arknei oder Schwitzkranck  
nicht bei dem Krancken bleibt/ soll  
mann im denselbigen zum andern  
vnd auch zum drittenmal/ so er den an-  
dern wider bricht/ ingeben.

Er soll auch allwegen/ehe er den tranck  
wider innimpt/ den mund mit wasser vnd  
wein schwencken.

Mann soll ihm auch bede arme vnder  
den elenbogen/dergleichen beide beine vnder  
den Knien/mit breiten bendeln offft bin-  
den vnd wider lösen/ auch ihm ein kopff  
on schrepffen zwischen das herzgrüblin vñ  
nabel setzen lassen.

Solche ding soll man so offft thun/ bis  
er den tranck bei sich behelt.

Von des krancken essen vñ  
trincken nach dem schwi-  
zen. Cap. 3.

Von



## Ordnung

**I**m vierdten / nach dem schweiß soll  
der leib gespeiset werden mit kreffti-  
gen brüen / von solchen speisen die das  
herz stercken / vnnnd wol zuuerdäwen sein /  
Als jung hünlin mit Agrest oder Limonen  
safft / oder mit essig sawr gemacht / Gers-  
ten mit hünner brü bereitet / vnnnd sawr ge-  
macht / Habermüßlin mit einem Eyerdoe-  
ter vnd essig / Biersüplin mit einem Eyer-  
dotter / Hünnerbrü mit Eyerdotter / frische  
weichgesottene Eyer / Mandelsüplin mit  
Rosenwasser Rosinlin vnd Zünetrören /  
Item gestossene Hünner vnnnd Capaunen-  
brü / Item gedistillierte Capaunenwasser /  
so mit speciebus cordialibus, manus  
Christi / Rosenzucker / Borres vnd Och-  
senzungen zucker distilliert sein.

In summa es soll allwegen das essen ein  
wenig sawer gemacht werden / Wer kein  
sawren safft hat / der mag an deßselbigen  
statt in der brü bey den hünern sieden / am-  
pffern kraut / Endiuien / Portulacam, och-  
senzungenblumen / vnd dergleichen.

Das trincken belangende / soll er gar  
keinen wein / auch kein bier / des hopffens  
halber /



Für die Pestilenz.

halber/ welcher inn das haupt steigt / ges-  
brauchen.

Soll trincken ein Gerstenwasser ges-  
mischt mit einem Zulep von Violen/ oder  
Sirupo acetoso, Sirup von acetosita-  
te citri, Oxyfaccharo/ vnd dergleichen.

Oder mag ein schlecht wasser / so von  
Gersten/ Ampffern vnd Schsenzungen  
blumen gesotten / vnd mit ein wenig essig  
sawr gemacht trincken.

Oder mag trincken folgenden tranck/  
Mann neme Gerstenwasser j. lb. das ist  
ein echtmaß/ Ampffernwasser / Schsen-  
zungen/ Borreswasser/ Rosenwasser/ je-  
des ein hellergläßlin voll / oder sechs loth/  
Sirup von Citrinaten/ Rosensirup/ jedes  
drei loth/ Manus Christi / zwei loth. Spez-  
cies liberantis ein loth/ durcheinander ge-  
mischt.

Ein krefftige Galree/ oder  
extract von Capaunen / zur ster-  
ckung in diser schwachheit/ ex Tracta-  
ta de Peste, Doct. Guintheri  
Andernaci anno 1563.

Nimm



## Ordnung.

**I**m ein gut stück Kalbfleisch vom  
hinder viertheil auß dem quallen/  
Item ein guten Capaunen/ schnei  
de sie ganz klein / thu alles feist daruon/  
vnd thu darzu Zimmetrören ein halb lot/  
Citron schelen j. quintlin / Saltz ein we  
nig. Thu alles in ein gläsin kolben / odder  
in ein glas mit einem engen hals/ von zwei  
en massen / on allen safft oder wasser/ ver  
mache es geheh/ setze es in einen Kessel mit  
wasser/ vnd versehe es daß es nicht umbfal  
le / laß es also fünff oder sechs stunde vber  
einem feur sieden / vnd fülle allwegen in  
dem kessel warm wasser zu/ daß es nicht ab  
neme.

Darnach thu das glas auß dem kessel/  
laß es ein wenig stehn/ daß es nicht zuheß  
sei / darnach geuß den safft ab / durch ein  
dick leinen tuch / in frischem brunnenwas  
ser geneht/ vnd thu denselben in etlich plät  
lin/ vnd laß also stehen/ so wirdt ein Galle  
re darauß/ Dessen ein löffeluoll dem franz  
cken gegeben/ ist ganz krefftig.

Ein krafft sulke/ibidem.

Nim



### Für die Pestilenz.

Nim ein Capaunen / zerschneide ihnen  
lein / thu alles feist hinweg / thu darzu vier  
halbsfüß / siede alles mit halb wein vnnnd  
halb wasser / biß sich die bein ablösen / seige  
darnach die brü durch ein tuch / vnd laß sie  
erkülen / Darnach heb alles feist hinweg /  
vnd thu zu jeder maß brü ein halb pfunde  
zucker / vnd gestossen Zimmet zwei loth.

Wan der Zucker zergangen ist / so geuß  
darzu ein eyerklar wol zerfloßft / laß ein  
wenig mit einander sieden / Darnach seige  
alles durch ein tuch / vier oder fünff mal /  
geuß die brü in jrdene schüsseln / vnnnd setze  
die an ein kühl ort. Hieuon mag mann dem  
Krancken des tags vnd des nachts / wenn  
man wil / ein löffeluol / ohn brodt / oder mit  
brot / ingeben.

### Von Herz vnd Leibs ster- ckungen. Cap. 4.

**E**s sollen auch neben dem essen vnd  
trincken stetiges andere gute ster-  
ckung gebraucht werde / als die küch  
lin Manus Christi / Rosenzucker / Violins

D



## Ordnung

Zucker/ Schensungenzucker/ Borreszu-  
cker/ Quittensafft/ Citrinaten/ Pomeran-  
ken &c.

Auß solchen stücken mag ein Electuariū  
berentet werden / vnnnd darunder gemische  
Bolus Armenus, Corallia præp. Mar-  
gar. præp. Spe. Diambra, Sp. de gem-  
mis &c.

Oder ein solches Elect. Rec. Conf.  
Ros. vnc. ij. Corticum citri condito-  
rum, vnc. j. Succini albi, Corall. rub.  
Boli armeni veri, an. drach. i. Cum Sir.  
acetos. citri. q. s. fiat Electuar. Hie von  
soll er zwischen den malzeiten / vnnnd des  
nachts einer Haselnuß groß jedes mal zur  
sterckung einnehmen.

Eusserlich soll das herz auch verwaret  
vnd gesterckt werden / darzu Epithemata  
Cordialia dienen / welche mann vber das  
herz vberschlagen soll / so gemacht werden  
von Rosenwasser/ Borres vnnnd Schens-  
ungen wasser/ Melissenwasser/ Campf-  
fer / Sandelholz / Corallen puluer/ Bis-  
sem &c.

Oder vff solche weise / Rec. cort. Ci-  
tri,



Für die Pestilenz.

ri. Santal. rub. citr. Succini albi. Cam  
phoræ. Corall. vtriusq; offis de corde  
cerui. Spodij. Zedoariæ, Rosarum,  
Croci. an. scr. ß. Aq. Ros. Viol. Bu-  
glossæ, acetosæ, an. vnc. iiij. Misce  
pro Epithemate cordiali.

Item es sollen Sacculi cordiales/das  
Hersäcklin gemacht werden/von Spe-  
ciebus cordialibus / vnd in gemeltem  
herzwasser genezt/ vnd vber das herz vber-  
gelegt werden.

Oder mit volgender Salbe das herz  
eschmieret werden/nemlich/

Rec. Sem. Citri.

Offis de corde cerui.

Vnicornu.

Succini albi.

Santalorum rub.

Rosarum, an. scr. ß.

Ol. Rosarum, Violati, an. vnc. ß.

addito modico aceti, &c. fiat vng.  
pro corde.

Es gibt auch grosse krafft vnd ster-  
kung / so man das Angesicht vnd Puls  
denn für vnd für mit volgendem wasser  
estreiche.

D ij



### Ordnung

Rec. Aquæ Ros. vnc. iij.

Aquæ Violarum, Nenupharis an.  
vnc. ſ.

Santalorum citrinorū drach. i. ſ.

Troch. de Camphora, drach. ij.

Camphoræ gr. iij.

Musci gr. ij.

Aceti rosacei vnc. ij. Misceantur

& seruētur in vitro bene obturato.

Solches wasser stercket das hertz vnd  
die lebendige geister.

Dieweil auch der lufft in dem gemache/darinn der Krancke ligt / durch den aethem des Krancken insicirt vnd corrumpt wirdt/welches dem francken/vñ auch den gesunden/die mit ihme umbgehen/schädlich ist / Sollen stetigs gute geruch gemacht / auch das gemache mit wolriechenden wassern/wie deren meldung im ersten theyl der preseruierung geschehen / besprengt werden.

Oder mag mann volgendes wasser bereiten / als nemlich / Man soll nemen wolriechende öpfel einen oder acht / solche zu stücken schneiden / Citronen schelen / Po  
me



Für die Pestilenz.

merankenschelen / Lorbern / Wachholders  
beer / jeder i. loth. Rosen drei handtuoll/  
Blaw violn/ Seebumen/jeder zwo hand  
tuoll/ Basilienkraut / Rosmarin / Lorbers  
pletter/ jeder ein handtuoll. Darüber soll  
mann frisch brunnenwasser gießen/als vil  
genug ist/vnd lassen sieden vnd hinstellen/  
daß man stetigs das gemacht mit bespren-  
ge.

## So vber Essens einer schwach wirdt. Cap. 5.

**S**o vber essens einen solche schwa-  
cheit anstosset/ soll er sich als balde  
oben außbrechen / darnach von  
stundt an das herz/ hals/ den ruck grad hin  
ab/ Pulsadern/schlaffe/hende vnnnd füsse/  
mit starckem wein/Rosenwasser/vnd Ros-  
senessig / darinn ein wenig Ziriack zertrie-  
ben sei/nehen vnd reiben.

Volgendes soll der proceß mit Alder-  
lässe vñ Schwiktranc / wie angezeyget/  
gehalten werden.

D iij



Ordnung

Regel/ den ersten tag der  
Schwacheit belangendt.

Cap. 6.

**W**As gesagt ist von dem proceß der  
ordenlichen Cur / mit Stulgân-  
gen / Aderlässe / Schwiktranc /  
sterckung durch essen vnnnd trincken / vnnnd  
herklabungen / solches soll alles geschehen /  
ehe sich 24. stunde verlauffen / lenger dar-  
nach ist es vergeblich / odder gar mißlich /  
den dises ist ein frencke die kein inducias /  
oder keinen verzug leiden mag.

Mann soll auch in allen wege wehren /  
daß der Krancke inwendig den ersten 24.  
stunden nicht schlaffe / dieweil dardurch  
das giffte desto mehr vnd hefftiger zum her-  
ken gezogen wirdt.

So er aber schlaffens sich nicht enthal-  
ten kûndt / soll mann ihnen mit den ohren  
vnd haaren zopffen / oder drei oder vier trö-  
pffelin rosenessig in die nasen thun / Das  
macht ihn wacker.

Wie



Für die Pestilenz.

Wie mann sich den zwey-  
ten/dritten vnd folgende ta-  
ge halten soll. Cap. 7.

**N**un nun anfenglichs den ersten  
tag die vorsehung mit einnehmen  
des Theriacs/mit der Uderlässe/  
vnd mit dem schwitztrancß/vnd mit ster-  
kung durch essen vnd trincken geschehen/  
soll mann volgends/bis auff den neunden  
tag/nicht vnderlassen/nach alle tag/oder  
zum wenigsten etliche tag nach einander/  
allwegen ein schwitztrancß einzunemen/  
Dann mann dißfals nicht zusleißig sein  
kan.

Mann soll auch dem francken von vol-  
gendē trancß morgens vnd abendes allwe-  
gen ein trancß geben/Nemlich/

Rec. Sir. de succo acetosæ, acetos. ci-  
tri, Sir. granatorum, an. vnc. ij. Aqua  
Trifolij acetosi. lb. j. Camphoræ gran.  
iiij. Sp. lib. drach. ij. Musci. Ambræ.  
an. gr. j. misc. &c. Soll solchen trancß  
vngewermet trincken.

Vnd soll der francke stetigs sein gute  
D iij



## Ordnung

herksterckung / vnnnd frefftige speise / vnnnd  
trincken / wie droben angezeget / haben /  
vnd darneben soll man allerhandt zufälle /  
wie die sich zutragen mögen / wie auch die  
insonderheit hernach beschriben werden /  
gute achtung nemen / vnd denselbigen ge-  
bürlliche vernehmung thun.

## Von Purgierung so nach dem ersten tag geschehen soll. Cap. 8.

**W**ann soll gut achtung geben / daß  
der leib nicht verstopfft werde / in  
solchem fall mag man gleich des  
andern tags ein dienliche purgationem /  
als die Infusion Rhabarbari, Infusion  
Agarici, Decoction Tamarindorum,  
Mannam, Sirupum Rosarum Laxati-  
uum, vnnnd dergleichen / nach gelegenheit  
der stercke des fräncken / ingeben.

Solche stück sollen nicht in der ganzen  
substanz / sonder infundirt vnnnd gesotten  
vnd abgesiegen gebraucht werden.

Die Cassia ist in diser fräncke nit diens-  
lich /



Für die Pestilenz.

lich/ vnd wirdt irer feuchtigkeit halben zu  
gebrauchen verbotten.

Die Pillen Kuffi seind auch dienlich  
in der preseruierung/ aber in der Curation  
seindt sie nicht wol / ihrer hixigen art hal-  
ben / zurnüken.

## Von Heylungen der Trü- sen oder Pestilenz geschwe- ren. Cap. 9.

**S**ich beulē oder drüsen erzeugen/  
soll zu solchen besondere Cur /bene-  
ben anderen vorgesezten Arzneyen  
gebraucht werden/ vnd soll solches als bald  
geschehen. Dañ es ist böß daß mann lang  
wartet/ vnd daß sie verschwinden wöllen.

Vnd erstlich so ein beule oder trüse sich  
erzenget / vnd doch nicht herfür wil / son-  
dern tieff vnder der haut bleibt/vñ schmer-  
ket/ soll mann ein schrepffkoff darüber / o-  
der hart darbei / als balde setzen/ vnnnd so es  
der francke erleiden kan / soll mann dassel-  
bige ort zuuor mit einer flieten picken / da-  
mit das giftig blut sich herzu vnd heraus

D v



### Ordnung

ziehe. Etliche henecken daran die blutegel/  
Hirudines genennt / daß sie das blut auß  
saugen.

Welche das schreyffen odder blutegel  
nicht erleiden künden / denen soll mann ne-  
men ein jungē hanē / der noch vff kein hun-  
geessen ist / dēselben die federn vmb den arß  
vnd bauch beropffen / vnnnd also mit dem  
blossen hindern vber die beulen lebendig  
halten / daß sich also das giffte zur beulē her-  
auß ziehe.

So aber die natur so starck ist / daß sie  
als baldt grosse beulen herauß treibet / soll  
mann der natur hülff thun / daß sie zur zei-  
tigung kommen / vnnnd weichung darüber  
legen / Als nemlich /

Mann soll nemen ein grosse zwibel / sol-  
cher den deckel abschneiden / vnd gang hō-  
len / Darnach mit Theriac Andromachi  
außfüllen / vnd Rautensafft / oder Salben-  
safft darunder mischen / darnach den deckel  
wider darüber thun / geheß vermachen / vñ  
bey dem feur braten / darnach in einem  
Mörser stossen / zu einē pflaster / solches vff  
die



Für die Pestilenz.

die trüße legen. Dises ist ein besondere bewerte weichung.

Oder folgende weichung: Sawwerteng einn halben löffeluol / Theriac ein quint. / zwey Eyerdotter / vnd ein löffeluol salk.

Oder: Taubenfaat / Honig / Meel / jedes gleich vil / mit essig zu einē pflaster gemacht.

Oder: Sawwerteng drei loth / ein gebrast ten zwibel / ein loth salk / drei fengen / vnnnd ein Eyerdotter / darauß einn pflaster gemacht.

Oder: Sechs fengen / j. lot klein rosin / ein halb loth salk / zwei loth Honig / vnnnd Camillenöli als viel genug zu einem pflaster.

Oder es mag volgendes pflaster nützlich vbergelegt werden.

Rec. Emplastri diachylon vnc. ij.

Ammoniacy Galbani, an. vnc. j.

Stosse es durch einander / lege es vber die trüße.

Wo aber von solchen vffgelegten stücken das geschwere oder trüße nicht vffgienge / soll mann nemen Gänssaat / denen in  
Chas



### Ordnung

Chamillenöli zertreiben/ vñ darauff legē.

Wo dann von gemelten weichungen die drüse noch nit auffgienge/ soll das laß-  
eisen gebraucht werden/ darnach sol mann  
volgendes bewert pflaster Iacobi Riccij  
Veneti, so Nicolaus Massa & Georgi-  
us Agricola lib. 3. de peste, beschreiben/  
darauff legen.

Rec. Theriacæ Andromachi, Mithri-  
dati, Benedische Seyffe/ jedes j. lot/ fris-  
sche butter/ Sawrteng/ jedes drei lot/ Ro-  
senhonig zwei lot / Salis fossilis ein halb  
loth/ Ruß vier loth/ Saffran ein halb lot/  
vñnd drey Eyerdotter/ Solches zu einem  
pflaster gemacht.

Dieses pflaster wehret / daß der schade  
nicht weiter vmb sich fresse / vñnd das faul  
fleisch außfalle.

Wann nun das faul fleisch von dem ge-  
sunden abgelöset / vñnd außgefallen / soll  
mann frische buter mit Zucker vermischt/  
zur weichung vñnd seuberung / darüber  
schmieren/ vñnd volgendes den schaden zur  
heilung mit fleiß fűrdern.

Es sollen auch die orte vmb die trűsen  
her/



Für die Pestilenz.

her / sonderlich so es ein schwarz blater ist /  
verwaret werden / daß die hitze nicht umb  
sich fresse / Derwegen soll man umb die or  
ter rings umbher / doch nicht hart darben /  
ein pflaster legen von vnguento Rosato,  
mit bolo armeno vermischet / Oder mit  
nachtschatten / vnd Begrichsafft offte be  
streichen.

## Von Pestilenz flecken /

Pestichiaë genennt. Cap. 10.

**E**rscheinen zu zeiten an den fran  
cken / so die Pestilenz regiret / flecken  
wie flöhbisß am Rucken / Herken /  
Brust / etwan viel / etwan wenig / von man  
cherlei farben / als rot / gelbfarb / weißlecht /  
schwarz oder grawfarb / welches die böse  
sten sein / vnnnd gemeinglich tödtlich / Die  
farben geben anzeigung der humorum o  
der feuchten / von welche solche flecken ver  
ursacht werden.

Es werden diese flecken geneuet Rechs  
flecken / Todtflecken / Pestilenz flecken / Pe  
stichiaë, Maculaë pestilentialis, papulaë

pes



### Ordnung

pestilentialia. Vnd wirdt irer gedacht apud Hippocr. 1. 2. 5. Epidem. Et Gal. in com. Epidem. Et in lib. de differentijs febrium.

Diese flecken bekommen etliche mit einem hitzigen Pestilenzischen Fieber / Etliche bekommen Carbuncel oder Pestilenzblatern darzu / Etliche bekommen die blattern oder Carbuncel / vnd die beulen vnd die flecken zugleich.

So nun solche flecken sich im anfang gleich erzeugen / ist es ein anzeigung daß die natur selbst die böse giftige feulnuß vndersteht außzutreiben.

In disem fall soll man kein Ader lassen / vnd nicht purgieren / damit die natur in irer wirckung nicht verhindert werde / vnd das gift nicht zurück schlage / Dann wo solches geschicht / so schlagen die flecken gemeinglich ein / vñ sterben fast alle die / welchen die Aderlässe in dem fall geschicht / Es sey dan daß sie gar viel hitzigs geblüts / vnd rote flecken haben.

Darumb soll man als balde sehen / daß der leib sein öffnung habe / welches mit einem



### Für die Pestilenz.

Item linden Elystirlin geschehen kan / vol-  
gendet dem francken alle glieder des leibs/  
sonderlich da die flecken am meisten sein/  
mit nassen henden / so in warmem wasser  
gewenkt sein / wol kraken / vnd befeuchten/  
daß sich die pori dardurch wol öffnen.  
Darnach soll mann in mit einem scharla-  
chen/oder sonst roten wullen tuch abreibē.  
Solchs hilfft den flecken wol heraus.

Nach disem soll mann schrepffköpff se-  
zen/ zwischē die schuldern/auff die Brust/  
Rücken/arm/arsbacken/vnd schenckel/so  
viel mann deren füglich setzen kan/ohn pi-  
cken/Allein etliche köpff da die flecken am  
meisten sein / möchte mann mit flieten pi-  
cken/vnd das giftig geblüt heraus ziehen/  
sonderlich denen / welche viel vbriges fau-  
les geblüts haben.

Weitere Cur belangend/soll man den  
francken mit essen/trincken/ vnd sterckun-  
gen halten / wie droben in der Cur der Pe-  
stilenz angezeget worden.

### Von Cur etlicher zufällen der Pestilenz. Cap.ii.

1. Verstopffung des stulgangs.

2. Durch



## Ordnung

2. Durchlauffe.
3. Vndawung/ Brechen/ vnnnd fluxen  
des magens.
4. Vnlust zur speise.
5. Hauptwehe.
6. Vnsinnigkete.
7. Wachen.
8. Stetigs schlaffen.
9. Durst.
10. Herzzittern.
11. Vnmacht.
12. Schwer athem.
13. Breune.
14. Halsgeschwer.
15. Seitenwehe.
16. Husten.
17. Würme.
18. Bluten der Nasen.

### 1. Verstopffung der stulgenge.

**D**ie verstopffung der stulgängen  
soll gewendet werden mit den pil-  
len Ruffi genennt / die soll mann  
eins quintlins schwer einemen / oder sonst  
ein



für die Pestilenz.

Die linde Purgation gebrauchen / als  
von dem Sirupo Rosato laxatiuo ex  
multiplici infusione Rosarum, Sirupo  
de Cichorio cum Rhabarbaro / oder  
mit stulzäpfflin / oder mit einem linden  
stulzstirlein / wie in anfang der Cur ge-  
weldt/gefürdert werden/ Dann es soll der  
franc täglich sein stulgång haben.

Die so keine Apoteken haben künden/  
sollen ein tränklin brauchen vö Senet/  
Engelsfuß / Anis / klein Rosin/ vnd Ing-  
wer oder Zimmetrören.

## 2. Durchlauffe.

**S** Der franc den Durchlauff ge-  
winnet / wie offimals geschicht/  
soll mann brauchen mandelmilch  
mit wasser/darinn goldt oder stahel abge-  
lescht / odder mit Gerstenwasser bereitet/  
gestossen hünere/vnd Capaunenbrü/ Item  
Quittenlatwerge/Rob ribes/mit gestähl-  
tem wasser gemische.

Item vor aller speise soll er essen alten  
E



### Ordnung

Rosenzucker oder Quitten Latwerge / Item Rosenzucker mit Quitten latwerge gemischt.

Eusserlich soll mann den magen schmirren mit Oleo Cydoniorū, Mastichino, Oleo Nucis Moschatae. Itē emplastrum de crusta panis vberlegen.

### 3. Vndawen oder Brechen des magens/ vnd fluxen.

**S**oll mann den magen außwendig stercken mit Rosenöli / Quittenöli vnd Mastixöli / Inwendig gebrauchen frefftige Capaunenbrü / So vñ nöten/mag mann mit Manna ein linder purgierung bereiten.

So der Magen fluxet oder hetschet/ soll mann ihm Bolum Armenum mit Balsamsirup oder Borreswasser eingeben / außwendig die vorige Oli gebrauchen.

### 4. Vnlust zur Speise.

**S**es krafft halben geschehen kan/ soll er ein milchwarm wasser für sich selbst/ oder mit essig vnd zucker ges



### Für die Pestilenz.

ermischet intrincken/ vnnnd sich zum würd  
bewege/ Ein lindes Clystir ist im gut/  
Die Bein soll mann mit tüchern reiben/  
Soll trincken ein Gerstenwasser mit Eis  
minaten / Granaten oder Ampffernsaffe  
ermischt.

### 5. Hauptwehe.

**F**ür weethumb des haupts von hie  
ke / soll mann arm vnnnd bein oben  
herab mit warmen tüchern reiben/  
die füß mit Rosenessig vnnnd saltz reiben/  
vnd stulzäpfelin oder Clistirlin gebrauchē/  
der leib darneben verstopfft were. Vmb  
die schläffe vnnnd stirn brauchen vng. Ro  
tatum, populeum, Item Rosenessig vnd  
Rosenöli/ Biolnöli.

Oder ein Epithema vber die stirn mas  
chen von aqua Semperuiui, Nymphaeæ,  
Myoscyami, Papaueris, Rosarum, Be  
nonicæ vnd Rosenessig.

Item er soll gebrauchen Sirup von  
Rosen / Bioln/ de papauere, de Nym  
phaea, de succo Endiuia.



Ordnung

6. Unsinnigkheit.

**D**ie Arm vnd Bein soll mann in  
reiben/ Item man soll schrepffköpff  
an die schuldern/ vnd arsbacken se  
hen/ Item mann soll im die Pestilenz Ar  
nei von dē Theriaca / oder guldē Ey/ mit  
Haußwurkwasser oder mit Lattichwasser  
ingeben.

Den munde soll er offte schwencken mit  
Gerstenwasser/ darüder essig gemischt sein

Item andere kühlende arknei / so zum  
Hauptwehe vnd wachen auch dienen / ge  
brauchen.

7. Wachen.

**S**oll mann die schläff bestreichen  
mit Oleo Violaceo, Rosato, Vi  
guento populeonis.

Vber das Haupt soll mann schlagen  
kalte kreuter/ welche doch sollen warm ge  
macht sein/ als von Haußwurk/ Lattich  
Seebäumen. Item Rosenkuchen mit  
warmem Rosenessig vnd Holderblütwa  
ser besprenget / vornen vbers Haupt legen  
das har zuuor abscheren.

Item



Für die Pestilenz.

Item man soll in ein tüchlein binden  
Ragsamen / Lattichsamen / Seeblumen /  
Campher / Soliches in Rosenessig feuchts  
halten / vnd für die nasen halten.

Oder folgende salb vber die stirn mit  
einem tüchlin legen.

Rec. Sem. Papau. nigri.

Hyoscyami.

Lactucæ.

Rad. Mandragoræ.

Violarum — an. dr. iij.

Ol. Violarum, Nymphææ.

Lactis muliebris, an. vnc. ꝑ. cum  
album, oui, fiat emplastrum.

### 8. Stetigs Schlaffen. Lethar- gus.

**S**oll man brauchen starcke Ely-  
stir vnd zäpflein / Item arm vnd  
bein bindē / die füß solen mit Salz  
vnd essig reiben / für die nase halten star-  
cken essig / mit ein wenig Vibergeyl in ei-  
nem tüchlin.

### 9. Durst.

℞ iij



## Ordnung

**S**ollen gebraucht werden kühlende  
vnd feuchtende ding / soll der müd  
offt geschwenckt werden mit brun  
nenwasser oder Gerstenwasser / vnd ein we  
nig Rosenessig darunder. Item mann soll  
im munde halten Rosinlin / Sawr quets  
schen / dürre inngetweichte kirschen / Quitten  
safft / Pomeranzen / sawr öpffel in ein was  
ser schneiden / darnach im munde kauen /  
vnd den safft herauß saugen / Item mann  
mag gebrauchen Zulep von Citrinaten  
sirup / von Granaten Sirup / Limonen  
sirup / Wegweiß / vnd dergleichen Sirup /  
Item ein stück süßholz im munde halten.

Von gebrenten wassern seind gut / Am  
pfferwasser / Seeblumen wasser / Endiu  
en wasser / Wegweißwasser / Haußwur  
wasser / Violnwasser / darunder gemische  
Limonensafft / Violnsafft / Agrest / vnd die  
pastillos de Camphora.

Item mann soll in ein tüchlein binden  
Quittenkern / solches in Rosenwasser oder  
sonst einem kühlenden wasser neken / daß  
es ein schleim gibt / vnd in dem munde vff  
der zungen halten / Das trincken soll sein

¶



Für die Pestilenz.

in Gerstenwasser oder von Ampffern/  
attich/Endiuinen oder Wegweißwasser/  
arunder ein Limonensirup oder Citrinas  
ensafft gemischt / oder ein Oxyfacharū.

Die leffzen vnd zung mag mann auch  
mit dem schleim des samens psyllij bestrei  
chen.

## 10. Herkzittern.

**S**oll mann ein Epithema machen  
vber das herkz vonn Rosen wasser/  
Borreswasser/ Campffer/ Sans  
telholz / oder volgendes säcklin machen.

Rec. Florum Buglossæ, Violarum, Ro  
sarum, an. M.ß. Santal. omnium an. dr.  
j. Coral. rub. præp. dr. j. margar. præp.  
scr. j. fiat Sacculus cordialis. Dises säck  
lein soll mann in den vorgemelten wassern  
neken/ vnd vber das herkz schlagen.

Item mann soll das herkz mit folgen  
dem säblin schmieren.

Rec. Ol. Rosati.

Violati.

Nenupharini, an. drach. ij.

℞ iiij



## Ordnung

Corall. rub.

Rosar. rubear.

Santali rub. an. scr. ij.

Camphorę gr. ij. cum cera fiat  
vnguentum.

## 11. Onmacht.

**S**oll mann die arm vnd bein sanfft  
reiben/ Das Angesicht mit Rosen  
wasser besprennen/einnemen j. löf-  
feluol Sirups acetositatis citri, vnd ein  
wenig Boli armeni/ mit Ampffernwaf-  
ser odder mit Ochsenzungen wasser ge-  
mische.

## 12. Schwerer athem.

**S**oll man brauchen die Tabulata  
Diaireos simp. Diatrag. frig.  
Troch. Bechij. Sirup. de Glycyr-  
rhiza, Lohoch sanum, Saccharum pe-  
nidiarum.

## 13. Breune.

Soll



Für die Pestilenz.

**S**oll man/ so es von nöte/ die Alder  
vnder der zungē öffnen / den müde  
gargeln mit Gerstenwasser/ darinn  
Quittenkern oder Tragacāthum gesot-  
ten / oder darinn safft von gestossenen ro-  
hen Krebsen gemischt.

Die zung mag man salben mit zergan-  
genem Hünerschmalz/ oder mit Rosenöli  
vnd Rosenhonig / jedes gleich viel durch  
einander gemischt.

Item den munde wol seubern mit ei-  
nem tüchlein vnd zungschaber in Gersten-  
wasser vnd essig genetzt. Ober diß alles ist  
gut haußwurk wasser/ darinn Salarmonia  
cum zertrieben/ den munde darmit gewes-  
schen.

14. Halsgeschwer. Angina.

**S**die mädeln im hals geschworn/  
soll mann auch vnder der zungen  
lassen/ den halß gargeln mit Ger-  
stenwasser/ vnd Maulbersafft/ süßholz vñ  
zucker Candi im mnude halten.

15. Seiten wehe. Pleuritis.

E v



## Ordnung

**S** Pleuritis oder seitenwehe nach  
Anfang der Pestilenz sich erzeiget/  
soll mann sitziglich lassen an dem  
selbigen ort schreypffen / Dañ die Aderlässe  
als dañ nicht allwegen gut ist/darnach soll  
mann gebrauchen was zur linderung des  
stechens vnd hustens dienet/wie das in der  
Cur der Pleuritidis sich gebüret.

## 16. Husten.

**S**oll mann gebrauchen Saccha-  
rum penidiarum, Trochiscos  
Bechios, Diatrag. frig. Süßholz  
safft / wasser mit zucker Candi vñnd klein  
rosin gesotten / wie solches der husten inn  
Pestilenzischen febern erfordert.

## 17. Würme.

**S**alb den bauch mit bitter mandel-  
öli/oder Vermutöli/ auff den na-  
bel soll mañ legen ein aufgehöllet  
zwibel/so mit Aloe wider zugefüllet vñnd  
gebraten.

Item mann mag innemen Spe. Dia-  
tur )



Für die Pestilenz.

turb. cum Rhabarbaro zwei quintlin in  
einem süplin.

Den kindern soll mann das puluer von  
dem fraut Corallina ingeben.

## 18. Bluten der Nasen.

**S** Das nasenbluten den francken  
ankeme / vnnnd solches vberflüssig  
vnnnd zuviel flüsse / daß der franck  
dardurch math würde / Sol mann die beis  
ne vnden mit schleiern binden / deßgleis  
chen die finger mit nesteln binden / an die  
rechte seiten nebē dem herzkcutlin / schrepff  
köpff on picken setzen.

Item mann soll blutstillung von Bolo  
Armeno, sang. Draconis, Hæmatite,  
Creta vnd Aceto vber die stirn schlagen.

Oder alten offenley men mit essig auff  
ein tuch streichen vnd vber die stirn schla  
gen / vnnnd weitere blutstillung / wie in sol  
chem fall gebüren / gebrauchen.

Oder volgendes Sälblin mit einer fei  
sten wollen vber die stirn legen.

Rec,



### Ordnung

Rec. Lapidis Hæmatitis.

Sanguinis Draconis.

Boli Armeni,an.

Cum album. oui. Aqua Rosa-  
cea & modico aceti, fiat vnguen-  
tum.

Auß jekigen stücken mag mann auch  
Nasen zäpflein machen/ vnd solche in das  
blutende naßloch thun.

Er soll trincken ein gestählet wasser/ da-  
riñ gesotten sey der samen Sumach/ oder  
mag ein tranck gemacht werden von Siru-  
po Myrtilino, Conferua Rosarum/ Weg-  
richwasser/ Burckelkraut wasser/ Schaffe-  
herwasser/ durch einander gemischt.

Drit





Für die Pestilenz.

# Dritter Theil

Antidotarium.

Beschreibung etlicher besondern verordnung für die Pestilenz/deren hierin meldung geschicht/welche auch dißmal in den Apoteken alhie zugericht werden.

**W**iewol in allen Apoteken etliche stücke allwegen zu gemeinem gebrauch bereit gefunden werden/Als der Tiriac/der Mithridat / das guldene Ey / die kühlin liberantis / vnnnd die Pestilenz pillen/Ruffi genennt / welcher hierin gedacht wirdt / Dieweil aber auch etlicher besondern Compositionen vnnnd verordnungen wider die Pestilenz / welche wir ganz erspriesslich / vnnnd wol beweret/ in disem fall erfahren haben/ vnd solch auch in den Apoteken bey vns zugerichtet werden/meldung hierin geschicht/seind solche hernach zum trewlichstten beschrieben.

THE-



Ordnung  
**THERIACA SEV AN-**  
tidotus contra Pestem.

Rec. Theriacæ opt. Alex. vnc. ij.  
Mithridati vnc. j. Electu. de ouo  
vnc.ß.

Rad. Angelicæ , Gentianæ. Di-  
ptamni , Zedoariæ. Valerianæ,  
Tormentillæ , Pimpinellæ , Ser-  
pentariæ , Aristol. rot. Leuisti-  
ci, Petasitidis, Cardopatij,  
Fol. Carduibenedicti , Scordij, Gale-  
gæ, Baccarum lauri. an. dr. j.

Boli armen. præp. cum aqua acetosæ,  
Terræ sigil. an. dr. ij. ß.

Croci scr. ij. Myrrhæ dr. j. Campho-  
ræ dr. j. ß.

Florum sulphuris ( loco eorum sulph.  
viui ) dr. ij.

Cinnamomi dr. iij. Ofsium de cor-  
de cervi dr. j.

Sp. Elect. de gemmis frig. & calid.  
Diamarg. frig. Diamusci dul.

Diambæ, Diatriasantali, an. dr.ß.

Succi Scordij, Suc. Galegæ, an. vnc.ß.  
Conf.



*Sir die Pestilenz.*

Conf. anthos, Conf. buglossæ, boragin  
nis, an. vnc. j. ꝑ.

Aquæ vitæ contra Pestem vnc. j.

Sir. acetosit. citri, q. s. pro mixtura.

Dosis dr. ij. pro robustis cum aqua &  
Sirupo appropriatis. Mediocribus  
drach. j. ꝑ. Iunioribus dr. j. pueris  
dr. ꝑ.

*Electuarium præservatiuum  
pro peste, de Galega.*

Herb. Galegæ. Scordij veri, an. M. j.

Cardui benedicti. Scabiosæ, an. M. ꝑ.

Thuris. Mastiches. Myrrhæ. an.  
dr. ij. ꝑ.

Rad. Diptamni. Zedoariæ. Galan-  
gæ, an. dr. vj.

Pimpinellæ, Tormentillæ, Gentia-  
næ, Angelicæ, Serpentariæ, an.  
drach. v.

Boli armeni veri. Terræ sigil, an. dr. x.  
Cinnamomi vnc. j.

Macis, Nucis Mosch. Zinzib, an. dr. v.  
Santali citrini dr. vij.

The



## Ordnung

Theriacæ opt. Alex. Mithridati, an.  
vnc. j.

Cum melle despumato optimo, &  
Saccharo Rosato, Conserua Boragi  
nis & Dianthos, an. q. s. fiat mixtu-  
ra ad formam Opiatæ.

Sumuntur rotulæ duæ manè ad præ-  
seruandum.

## *Pulvis præseruatiuus pro peste, de Galega.*

Rec. Scordij scr. iiij. Galegæ. Tormen  
tillæ, Bistortæ an. scr. ij.

Diptamni Cret. dr. ß. Boli arm.  
præp. opt. dr. j. ß. Terræ sigil. præ.  
dr. j. Cornu cerui præp. vsti. dr.  
j. ß. Marg. præp. Cor. præp. an. dr. j.  
Cinnamomi elect. vnc. j. Mastiches  
dr. ij.

Piperis longi, Galangæ, macis. Croci,  
an. dr. ß.

Cubebæ scr. ij. Gummi Arab. Tra-  
gacanthi, an. dr. j.

Puluerizētur singula seorsim, cribren-  
tur



*Sir die Pestilent.*

ur & misceantur. Dosis drach. ꝑ. cum  
qua trifolij acetosi ad præseruandum  
nanè ante egressum ex ædibus.

*Rotulæ præseruativæ de Gale-  
ga, pro peste.*

Rec. Scordij, Galegæ, Bistortæ, Di-  
ptam. Cret. an. scr. j.

Boli arm. præp. opt. Terræ figil. opt.  
in aqua Ros. & Trifolij acetosi dili-  
genter ad sordium vsq; separatio-  
nem lotorum,

Cornu cerui vsti præp. an. scr. ij.

Margar. præp. Coral. rub. præp. an.  
drach. ꝑ. Cinnamomi el. dr. iij.

Mastiches scr. iiij. piperis longi. Zin.  
Croc. an. gr. xvj.

Cum Sacchari vnc. viij, & aqua ros. fi-  
ant rotulæ.

Dosis, Rotulæ duæ in aurora.

*Pulvis Cæsaris dictus, vulgò  
des Kenseers Puluer.*

Rec. rad. Tormentillæ, Serpentariæ,  
F



Ordnung

Pimpinellæ, Gentianæ, Rutæ, Absinthij, Granorum Iuniperi, Iuglandium, Theriacæ opt. Aceti Vini, an. vnc. ij. Misc. fiat puluis.  
Sumitur dr. ꝑ. manè ad præseruandum.

*Electuarium de nucibus  
pro peste.*

Rec. Ficuum pinguium nu. 32.

Nucum Iuglandium nu. 48.

Granorum Iuniperi.

Foliorum Rutæ, an. M. ij.

Salis cochlear vnum.

Contundantur singula seorsim, deinde commisceantur, & affuso aceto in mortario redigantur in formam electuarij solidioris.

*Antidotus Saxonica, Vulgò,  
Des Herzogs von Sachsen  
Putuer.*

Rec. Rad. Valerianæ, vulgò Theriacische wurzel vnc. ꝑ.

Vrticæ



Für die Pestilenz.

Articæ vrentis, Epterinessel vnc. j.

Incetoxici seu hirundinariæ,

Schwalbenwurk. vnc. j.

Allypodij. Altheæ. Angelicæ fatiux &  
fyl. an. vnc. ij.

Hor. rad. Laureolæ, Kellershalß wurkel  
vnc. j. ß.

accarum herbæ Paris dictæ, vulgò

Wolffsbeer vnd Einber. num. 26.

Radices incidantur & affundatur

acetum acerrimum, vt superemine

bet ad digiti vnus altitudinem, in olla

nitreata, bene lutata. Bulliant ad len-

um ignem mediocriter. Hinc detecto

perculo effundatur acetū residuum

omne, & radices exiccentur. Exicca-

æ radices puluerizentur, additis gra-

uis herbæ paris dictæ numer. 26. Fiat

buluis, qui reseruetur vsui per se vel

um melle.

Dosis in adultis drach. j. In debilibus

et pueris scr. ij.

Antidotus hæc à clarissimis Medi-

is Doctoribus Ioanne Moibano. Ioan-

ne Cratone, & Cunrado Gesnero de-



## Ordnung

scribitur. Nominis id habet, quia à rustico quodam, qui eius vsum contra pestem & venena secretissimum habuit, olim Duci Saxoniae communicata fuit, qui postmodum in secretis eandem habuit, & alijs principibus communem fecit.

## DESCRIPTIO ELECTUARII

de Ovo, quod vulgò vocant Electuarium Cæsaris Maximiliani, Kaysers Maximiliani Latzwerge/oder Gùlden Ey.

Rec. Ouum gallinae recens, perfectetur modicè in parte acuminata, vitellus autem in testa maneat. Hinc repleatur ouum cum croco sufficiente quantum capere potest, & misceatur cum vitello in testa. Post sume partem testae alterius oui, & impone foramini, & conueniente luto agglutina. Quo facto imponatur ouum in cineres calentes, vt lentè torreatur, donec testa aduratur.



### Sür die Pestilenz.

atur. His peractis remoueat<sup>r</sup> testa  
vitellus cum croco tostus in morta-  
rio probè contundatur. Postea recipe  
seminis Erucae ad quantitatem totius  
pui, tundatur seorsim. Zedoariae, Pim-  
inellae, angelicae, an. dr. ß. Diptamni  
albi, Tormentillæ, Scordij, an. dr. ij. Nu-  
cis vomicae, Camphoræ, an. dr. j. Tun-  
dantur sigillatim, deinde pulueres dicti  
omnes cõmisceantur, & addatur ijs The-  
riaca optima ad quantitatem omniũ,  
cõtundantur cuncta sic commixta per  
duas integras horas in mortario, & fi-  
at massa solida, quæ seruetur vsui.

Manet incorruptum ad plurimos  
annos, & quò antiquius, hõc præstan-  
tius.

Datur adultis in curatione ad scr. iij.  
Mulieribus et adolescentibus dr. j. pue-  
ris dr. ß. Ex aqua acetosæ, Rosacea, Tri-  
folij acetosi, vel aceto.

Alij plura huic descriptioni tam sim-  
plicia quàm cõposita admiscent. Nos  
vulgatam retinemus. Si. n. considere-  
mus Theriacam quæ additur, habet



Ordnung

hæc omnia ea ingredientia, quæ reli-  
qui vltcrius aceruant.

*Pomum Ambra tempore pe-  
stis in æstate gestandum.*

Rec. Santal. rub. & citrin. Carabæ. Co-  
ral. rub. Spodij, Ros. rub.

Florum Nenuph. Semin. Acetosæ  
Rad. Ireos, an. dr. j.

Tragacanthi in aqua Rosacea infus-  
dr. ij. Camphoræ scr. ij.

Styracis liquidæ dr. j. ꝑ. Boli arm. Ma-  
stiches an. dr. j. Ladani puri vnc. ꝑ.

Xyloaloës dr. j. Gallia Mochata, Am-  
bræ, an. gr. x. Musci, gr. v.

Dissoluantur pulueres cum Traga-  
cantho, Musco, Ambra & Gallia Mo-  
schata in aqua Rosarum, & fiat mas-  
sa pro pomo.

*Pomum tempore hyemis.*

Rec. Cort. Citri. Sem. acetosæ, an.  
drach. ij.

Mena



Für die Pestilenz.

Menthæ siccæ. Calami Aromatici,  
Myrtillorum, Rad. Valerianæ, an.  
dr. j.

Cardamomi. Santali citrini, Xyloa-  
loës. Nucis Moschatae. Cinnamo-  
mi, Caryophylorum. Mastiches, an.  
drach. j.

Camphoræ scr. j. Ladani, Styracis ca-  
lam. Benzoi, an. dr. ij.

Musci, scr. j. Fiat massa pro pomo odo-  
rifero.

*Trochisci pro fumo, in æstate.*

*Rauchfuchlin Sommerszeiten.*

Rec. Ladani puri vnc. j. Styracis Cala.  
vnc. ℥.

Rosarum rub. sic. Florum Violar.  
Flor. Nenupharis, an dr. iij.

Cort. citri vnc. j. Myrrhæ, Thuris, an.  
scr. ij. Santali vtriusq;, an. dr. j. ℥.

Camphoræ dr. ij. Styracis liquidæ dr. j.  
Succini drach. ℥. Benzoi dr. ij.

Terantur, & fiant Trochisci cum aqua  
Camphorata.



Ordnung

*Trochisci pro fumo tempore*  
hyemis, Rauchfuchlin Wint-  
terszeiten.

Rec. Ladani. Vernicis, an. drach. ij.  
Terebinthinæ, Mastiches, Styracis ca-  
lami. an. vnc. ʒ.  
Caryophil. Macis. Croci. Xyloaloës,  
an. drach. j.  
Galliæ Mosch. Aliptæ Mosch. Nucis  
Moschataæ.  
Benzoi albi & rub. Calam. Aromatici,  
Cort. citri.  
Maioranæ, Cinnamomi. an. dr. ij.  
Myrrhæ, Thuris, an. drach. ʒ. Musci,  
ambraë, an. scr. ʒ.  
Terantur terenda, & incorporentur  
omnia in mortario cum pistillo ca-  
lido, & fiant Trochisci.

*Pulvis communis pro suffu-  
migio adium.*

Rec. Thuris vnc. iij. Mastiches, Myr-  
rhæ, an. vnc. j.

Bac-



*Für die Pestilenz.*

Baccarum Iuniperi vnc.vj. Baccarum  
Lauri vnc.ij.

Rad. Angelicæ, ostrutij, an. vnc.ß.

Fol. Rosmarini, Absinthij, Bethonicæ,  
Maiozanæ, Saluicæ, Rutæ, Scordij,  
Origani. Menthæ. Flor. Lauendulæ,  
an. M. j.

Ros. rubearum. M. ij. Caryoph. vnc.ß.  
Thymiamatis vnc.iiij.

Misceantur grosso modo in pulue-  
rem.

*Suffumigium pro ditio-  
ribus.*

Rec. Thuris, Mastiches, Myrrhæ, Ben-  
zoi, Styracis Calamitæ, Galliæ Mos-  
schatæ, an. vnc.ß.

Thymiamatis vnc.ij.

Ros. rub. Maiozanæ, Rosmarini, an.  
M.ß.

Caryophylorum vnc.j.

Misc. Fiat puluis grossus.

*Aliud Suffumigium pro  
pauperibus.*



Ordinung

Rec. Summitatum Absinthij.  
Baccarum Lauri.  
Granorum Iuniperi.  
Thymiamatis, an. gleich viel.  
Misceantur & fiat puluis grossus.

*SEQUUNTUR SIN-  
gulares aliquot celebres compo-  
sitiones, quas hic subnecte-  
re placuit.*

Aqua vitæ composita, mirabilis, &  
*contra grassantem pestem sapissimè pro-  
bata, ex Chun. Gesneri de se-  
cretis to. 2. .*

Rec. Rutæ domesticæ recentis, Sal-  
uiæ, Lauendulæ, Libanotidis, Rori-  
smarini. Rad. Tormentillæ, Pimpi-  
nellæ, Valerianæ, Bistortæ, an. dr.  
ij. Baccarum lauri, Iunip. an. dr. j.  
Terræ sigillatæ. Boli Leuanticæ, an.  
scr. iiij.  
Rad. Pseudodictamni, Sem. sancti, Be-  
nedictæ, Caryophyllatæ, Elenij, Gen-  
tias



für die Pestilenz.

tianæ, Rhapontici Dioscoridis, Ci-  
ambet ( fortè zurumbet ) an. vnc.  
iiij.ß. Coriandri præparati, Acetosæ,  
Basilicæ, Pimpinellæ, an. scr. ij.ß.

Trium Santalorum an. dr. j. Florum  
Borag. Buglossæ, Ros. rub. an. p. ij.  
Been albi & rubri, an. dr. j.

Cort. arantiorum acetosorum, Citri.  
mali granati, an. dr. j.

Contusis & incisis grosso modo, distil-  
lentur secundū artem per alembicū  
in vino sublimato & rectificato ad  
sufficiētiā, quantitatis lb. viij.  
Postea recipe piperis albi, Cinna-  
momi, Granorum paradisi, Mace-  
ris, Nucis moschatæ, Cardamomi,  
an. vnc.ß. scr. iiij. Croci. drach. ij.  
Galangæ, Cubebæ, Caryophy-  
lorum, Calami arom. an. scr. iiij.

Sp. liberantis, cordialium, contra pe-  
stem, an. drach. iiij. Diamusci dul.  
de gemmis, an. dr. j.ß.

Incisis ac contusis, infundantur in  
præscripto destillato vino, stent in  
loco tepido per horas 48. Deinde  
distil-



### Ordnung

destillentur simul per Alembicum sapientiæ luto prælutatum. Aromatizentur postea. Musci Alexandrini gr. xvij. Ambra grisea gr. xij. croci. scr. v. In rubra sindone ligata, proijciantur in vas, & bene obturentur, ad vsumq; feruentur.

*Aqua vitæ alia contra pestem,  
ex Gesnero de secretis, quam  
ex libro quodam manu  
scripto citat.*

Rec. Caryophylorum dra. ꝑ. Cin-  
namomi, Zedoariæ, Rad. Valerianæ,  
Pimpinellæ, Tormentillæ, Florum Ro-  
sarum, an. drach. j. Santali citrini &  
rubei, Spodij, Cort. citri, Doronici,  
Terræ sigillatæ, Diptamni, Seseleos,  
Melissæ, Maioranæ, Enulæ Campanæ,  
Sem. seseleos, Carabe, Rhabarbari, Nu-  
cis Moschatæ, Macis, an. drach. ꝑ. Sca-  
biosæ, Flor. Buglossæ, Borag. Anthos,  
Cornu cerui vsti, Rutæ, Coriandri  
præ-



*Für die Pestilenz.*

præparati, Spe. de gemmis, Liberantis,  
Diacameron, Lætitiæ Almanforis,  
Diarhodon Abba. Diamargaritonis,  
Hiacynthi, Smaragdi, Margar. splend  
darum, an. drach. j. Mithridati, The  
riacæ Venetæ, boli arm. an. scr. ʒ. Folij  
auri & argenti, an. nu. vij. Vini ardens  
tis optimi lb. viij.

Contundantur omnia optimè, &  
misceantur cum vino sublimato, po  
nantur in vas vitreatum, obturetur e  
ius orificiū optimè, ne quid exhalet.  
Stent in infusione tribus diebus, dein  
de distillantur lento igne secūdum ar  
tem per balneum Mariæ, Detur de ea  
in peste cum Electuario appropriato.

*Aquam ardentem contra  
pestem,*

Describit Guaynerius in tractatu  
de peste, disse. secunda, tractatu 2. cap.  
3. quam super omnia alia antidota ex  
tollit: quæ à nostris etiam hodie cele  
bratur.



Ordnung

bratur. Descriptionem qui volet, in ci-  
tato loco inueniet.

*Aqua Bezoartica seu Alexi-  
pharmaca cōtra pestem, Doct.  
Iacobi Theodori, ex li-  
bro ipsius de peste.*

Rec. Rad. Angelicæ, Valerianæ, an.  
vnc. iiij.

Granorum Iuniperi. Dictamni albi,  
Tormentillæ, Serpentariæ, Gentia-  
næ, Pimpinellæ, Aristol. rot. an.  
vnc. ij.

Rad. Enulæ. Rad. Asclepiadis, an. vnc.  
j. ß. Cort. citri, Boli armeni, an. vnc. j.  
Crocī, Zedoariæ, Doronici, Sigilli  
Lemnij, an. vn. ß. Corall. alb. & rub.  
Sem. Thlaspi. Sem. oxalidis, an. dr. j.  
Myrrhæ elect. dr. ij. Cornu cerui vs-  
sti scr. ij. Herbæ Saluiæ. Rutæ, Pulegij,  
Calaminthæ Italicæ. Scabiosæ, Basili-  
cæ, Veronicæ, Maioranæ, an. M. ij. Fu-  
maria, Scordij, an. M. j. ß. Florum, Bo-  
rag.



*Surdie Pestilens.*

rag. Buglossæ, Violarum, Rosmarini,  
an. p. j.

Terantur omnia in puluerem crassiusculum, & ponantur in vase vitreo mundo, addendo Theriacæ Andromachi, vnc. iiii. Mithridati vnc. iij. Miscantur probè, & affunde vini sublimati rectificati lb. viij. Aquarum stillatiarum Oxalidis & Carduibenedicti, an. lb. iiii. Misce & pone ad Solem per dies 14. Deinde destillentur per vesicam, magna diligentia, vel in Balneo Mariæ. Postea recipe Cinnamomi electi, vnc. ʒ. Sp. Diamarg. frig. Macis, Nucis Mosc. an. dr. ij. Santali rub. & citr. Zedoariæ, an. dr. j. Caryoph. Ligni aloës. Sp. læt. Gal. Lætif. Razis. Elect. de gemmis frig. an. scr. j. Mosch. Ambræ, an. gr. ij. Terenda terantur crassiusculè, & probè cū reliquis misceantur, & in syndone rubea colligata, cū filo in prædictam aquam dimittantur. Dosis eius vnc. iij. per se. Miscetur item cum alijs medicamentis.

*THE-*



Ordnung  
*THE RIACA D. And.  
Matthioli, contra pestem  
& Venena.*

Rec. Rhabarbari.

Rhapontici ex ponto aduecti.

Rad. phu.

Acori veri seu calami aromatici  
vulgaris.

Cyperi.

Quinq; folij.

Tormentillæ.

Aristolochiæ rot.

Pæoniæ.

Enulæ.

Costi.

Iridis Illyricæ.

Chamæleontis albi. an. dr. j.

Galangæ.

Imperatoricæ.

Diptamni albi.

Angelicæ.

Millefolij.

Filipendulæ.

Zedoa-



Sur vie Pestilens.

Zedoariæ.

Zinziberis. an. scr. ij.

Agarici, drach. j.

Libanotidis maris.

Gentianæ.

Morsus diaboli. an. scr. ij. ꝑ.

Sem. Citri.

Viticis.

Cocci tinctorij.

Fraxini.

Oxalidis.

Pastinacæ sylvestris.

Napi.

Nigellæ.

Pæoniæ.

Ocymi.

Irionis.

Thlaspi.

Fœniculi.

Ammi. an. scr. ij.

Baccarum Lauri.

Iuniperi.

Hederæ.

Smilacis asperæ.

Cubebæ, an. drach. ꝑ.

G



## Ordnung

Foliorum Scordij.

Chamædryos.

Chamæpytios.

Centaurij minoris.

Stœchadis.

Nardi celtici.

Calaminthæ.

Rutæ.

Menthæ.

Bethonicæ.

Verbenacæ.

Scabiosæ.

Cardui benedicti.

Melissophylli, an. dr. f.

Dictamni cretici. dr. j.

Maioranæ.

Hyperici.

Iunci Odorati.

Marrubij.

Galegæ.

Sabinæ.

Pimpinellæ, an. scr. ij.

Caricarum.

Nucum iuglandium.

Pistacorum, an. vnc. j.

Myriabol

Florum Bu

Rosarum

Lauend

Saluz.

Rorism

Croci, dr. i

Cinnamo

Caryoph

Nucis.

Macis.

Piperis ni

Longi.

Santal

Agall

Cornu e

Vnicor

Ollis co

Rame

Virg

Cast

Terr

Opij

Marg

Ram

My



Für die Pestilenz.

Myrabolanorum emblicorum scr. iiii.  
lorum Buglossi vtriusq;

Rosarum.

Lauendulæ.

Saliuæ.

Rorismarini. scr. j. gr. vij.

Eroci, dr. j.

Cinnamomi, dr. iij, scr. j.

Caryophyllorum.

Nucis Moschatae.

Macis, an. scr. ij. f.

Piperis nigri.

Longi.

Santalorum omnium.

Agallochi, an. dr. f.

Cornu cerui crudi, scr. iiii.

Vnicornu, scr. j.

Offis cordis cerui.

Ramentorum eboris,

Virgæ ceruinæ.

Castorij, scr. j. gr. vij.

Terræ Lamniæ, dr. j.

Opij, dr. ß.

Margaritarum Orientalium.

Ramentorum Smaragdi.



## Ordnung

Hyacinthi.  
Coralli rub. an. drach. f.  
Camphoræ, scr. ij.  
Maftiches.  
Thuris.  
Styracis.  
Myrrhæ.  
Gummi Arabici,  
Resinæ Terebinthinæ.  
Sagapeni.  
Opoponacis.  
Laserpitij. an. scr. ij. f.  
Moschi odorati.  
Ambari, an. scr. j.  
Olei de Chalcantio confecti, scr. iiij.  
Pulueris cordialis temperati.  
Diamargariti.  
Diamoschi.  
Diambæ.  
Elect. de gemmis.  
Pastillorum Caphuræ.  
E uipera.  
E Scylla, an. scr. ij. f.  
Succi Oxalidis.  
Sonchi.

Scor-



**Sur die Pestilens.**

Scordij.

Echij.

Buglossi.

Melissophylli, an. vnc. ij.

Hypocisthidis, scr. ij.

Theriacæ electæ.

Mithridati optimi, an. vnc. ij.

Vini veteris albi odorati, lib. j.

Mellis optimi, lib. ij. vnc. x.

Singulis fidelissimè exquisitis, fiat Electuarium, in modum Theriacæ aut Mithridati.

Datur per se drach. j. β. pōdere cum aqua Oxalidis vel aceto, in peste correptis, vel datur simul cum Electuario de ouo, & alijs additis, in hunc modum.

Rec. Theriacæ prædictæ scr. iiij.

Elect. de ouo. scr. j.

Sirup. acetos. citri, vnc. j.

Aqua trifolij acetosi. q. s. ad dissoluendum.

Fit ex hac ipsa Theriacalis aqua, cuius descriptio sequitur.



Ordinatio

*Aqua Theriacalis Matthioli  
ex prædicta Theriaca, contra  
pestem & venena præstan-  
tissima, Ex eodem  
loco.*

Rec. Theriacæ Matthioli contra pe-  
stem iam descriptæ lb. j.

Sirup. de corticibus citri lb. j.

Aquæ vitæ ex vino, optimæ, ad quin-  
tam vsq; essentiam repurgatæ lb. v.

Inijciantur omnia hæc in vas vi-  
treum, quod sit duplæ à rebus his indi-  
tis capacitatis. Hinc ore vasis bene ob-  
turato, vt nullus spiritus exhalare pos-  
sit, agita aquam cum Electuario in va-  
se donec totum dissoluatur. Hinc va-  
sis ore manente bene obturato, cera,  
vel pice, reponatur in mensem inte-  
grum. Singulis tamen hebdomadibus  
bis vitrum cum inditis rebus agite-  
tur, manibus concutiendo. Post exa-  
ctum deinde mensem inuenies aquam  
claram, aureo colore nitentem, ele-

ctua-



### Sur die Pestilens.

Quario supernatare, quæ omnem illius vim in se contraxit. Aperto igitur tū vase, aquam illam supernatantem in aliud vas vitreum affunde, accum cera et membrana ora vitri bene obturato, ne quid expiret, vsui reserua. Quod si per negligentiam vitrum di ei spacio apertum maneret, omnis aqua in aërem euanesceret.

V S V S. Huius aquæ tanta efficacia est, vt drachmarū quatuor pondere pota, omnibus letalibus venenis adeò resistat, vt ægros in mortis discrimine constitutos, amissa voce, visu, & reliquis ferè sensibus, restituat, & à somno quasi excitet.

Propinatur vel per se, vel cum liquore aliquo stillatitio cordiali, vel cum quantitate vini odorati, hunc in modum.

Rec. Aquæ Theriacalis prædictæ,  
Vini albi generosi, an. vnc. ꝑ.  
Misc.

G 4



Ordnung  
Beschlusz.

**A**lso / Christlicher günstiger Leser / hastu ei-  
nen kurzen trewlichen bericht / als viel zur  
notturfft genug ist / Hab solches für die  
frommen einfältigen gestellt. Wer volkomenern  
bericht zuhaben begert / der kan solchen bei andern  
Scribenten / so weitlaufig hiernon geschrieben /  
notturfftig ersuchen.

Der Allmechtiger / Ewiger / Barmherziger /  
Güttiger Gott vnnnd Vatter vnseres Heylands  
vnd Herrn Jesu Christi / wölle vns sein Genade  
vnd segen zur Buß vnd besserung vnseres lebens  
verleihen / vnnnd seine Rache / vnnnd woluerdiente  
straffe vnserer sünden gnediglich abwenden /  
vnnnd durch denselben vnsern Herrn /  
Heylande / vnd Seligmacher Je-  
sum Christum / das ewig  
leben bescheren.

Amen.

SOLI DEO GLORIA.

HYM-



*Für die Pestilenz.*

*HYMNVS PESTIS  
deprecatorius, Doct. Joannis  
Langij, Archiatri quon-  
dam Principum Palati  
norum Rheni.*

**C**hriste qui patris iubar es perēne,  
Noxiā pellas nebulæ Mephytim,  
Sæua ne pestis miseros ad orcum  
Deferat ægros.

Quæso te Christum, miserere nostri,  
Quæso, ne tanto populi mœrore,  
Pestifer Pyrrhæ sobolem putore  
Enecet Auster.

Christe rex clemens miserere vulgi,  
Quem tuo sacro redimens cruore  
Passus, expansis manibus, cruenti  
Tormina leti.

Mole delicti, fateor, grauati  
Corde contriti veniam precamur,  
Christe, nos tristes putrida ministros  
Peste leuato.

G 5



Gloriam patri recitemus almo,  
Supplices Christum veneremur oēs,  
Spiritus Sanctum celebrent canora  
Voce Leuitæ.

2ff





Vffs Teutsch also.  
Ein Christlich Liedt für  
abbittung der Pestilentz.

**H**err Christ des Vatters ewig liecht/  
Verlaß vns arme sündler nicht/  
Die schwere seucht vñ vns abwend/  
Daß vns nicht werdt verfürzt das end.

Es seindt Herz vnser sünde schwer/  
Daß es gar nicht ein wunder wer/  
Daß lufft / vnd alle Element/  
Durch dich vns würden ganz entwende.

Aber / Herz / dein Barmherzigkeit  
Schreien wir an in vnserm leynd/  
Dein Heylig Leiden vnd bitter Tode  
Sei vnser heyl in aller noth.

Vnd bitten dich ganz herzigklich/  
Neig dich zu vns / Herr / gnedigklich/  
Vns arme sündler nicht verschmeh/  
In allen nöten vns beisteh.

So



So dancken wir dir alle stunde/  
Vnd preysen dich von herken grunde.  
Vnd bitten dich/mit deinem Geyst  
In aller noth vns beystand leyst.

A M E N.

Getruckt zu Franckfurt  
am Meyn/Ven Christian Ege-  
nolffs seligen Erben.

Anno M. D. LXXII.





